

Sillage

MAGAZINE DE LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION

CAEN LA MER



ÉQUIPEMENT SPORTIF P.21

STADE NAUTIQUE : LE CHANTIER AVANCE

DANS CE NUMÉRO



VIE DE L'AGGLOMÉRATION P.4

Renault Trucks :
Volvo renforce
l'usine de Blainville



DOSSIER P.11 À 14

Caen la mer, le point
sur les projets



LA FEUILLE P.15

Finis le gaspillage !



PORTRAIT P.24

Fabien Drugeon,
conquérant
du grand écran

LE CAP HORN EST OUVERT

Le nouveau Cap Horn, centre d'hébergement d'urgence pour hommes majeurs sans abri, construit à deux pas de l'ancien, a ouvert le 11 décembre dernier. Il peut héberger 36 résidents.



LE CHOIX D'UN BÂTIMENT NEUF

Après étude, Caen la mer a décidé de construire un nouvel équipement ⁽¹⁾ plutôt que de rénover celui qui existait depuis 1960. En effet, l'ancien bâtiment ne permettait pas les mises aux normes imposées par la réglementation, notamment en terme d'accessibilité des personnes à mobilité réduite, tout en conservant la capacité d'hébergement.

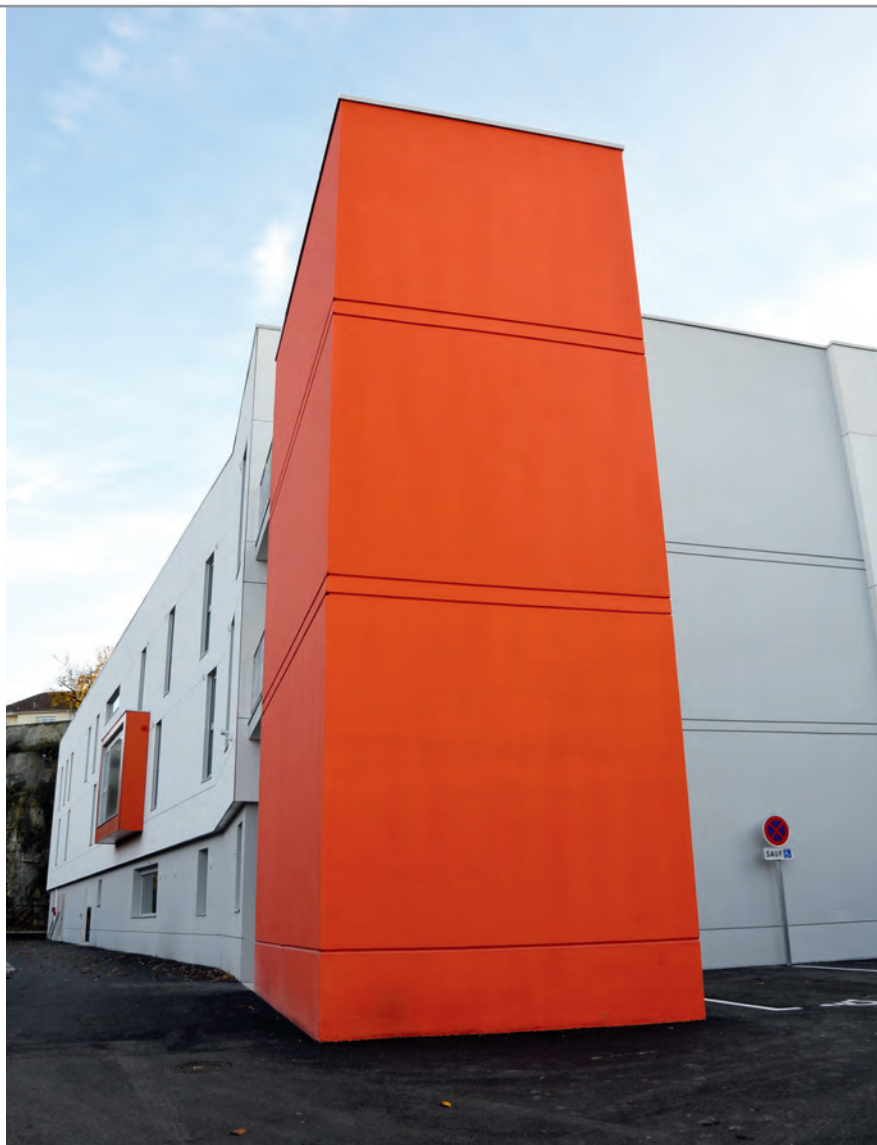
Cette solution a, par ailleurs, permis de maintenir l'accueil des hébergés pendant les travaux. La maîtrise d'ouvrage a été confiée au bailleur social « La Caennaise » ; Caen la mer sera donc locataire du bâtiment.



CHAMBRE INDIVIDUELLE

Construit sur trois niveaux, l'établissement pourra accueillir jusqu'à 36 hommes majeurs sans-abri. Conformément au plan national d'humanisation des centres d'hébergement d'urgence, les résidents sont logés en chambre individuelle avec salle d'eau et disposent d'un réfectoire, d'une salle TV et d'espaces communs. Désormais, l'accueil se fait par une passerelle, accessible via le chemin, depuis le quartier de la Demi-Lune.

Tous les détails du programme sur www.caenlamer.fr



UNE CONSTRUCTION NOVATRICE

Parfaitement intégré dans son quartier, le centre d'hébergement, dessiné par le cabinet d'architectes caennais Florence et François Jacquemard, est labellisé BBC (Bâtiment Basse Consommation). De conception originale, compte tenu des contraintes du site (en contrebas d'un front de taille et le long de la voie ferrée), le Cap Horn allie esthétique et fonctionnalité.



PRATIQUE

Ouvert 7 jours sur 7 et 365 jours par an.
Accueil de 17h à 9h le matin.
Tél : 02 31 82 20 36

⁽¹⁾ La construction du bâtiment a coûté 2,8 millions d'euros TTC. Il a bénéficié de 1,3 M€ de subventions. Un million de financement de l'État et 288 000 € de subvention de Caen la mer qui paiera de plus un loyer. Le projet a également bénéficié du portage du foncier par l'Etablissement Public Foncier de Normandie (EPFN) avec la participation financière complémentaire de la Région et de la Ville de Caen. Enfin, la contribution de Logiliance Ouest prend la forme d'un prêt de 1 M€ au taux préférentiel de 1%.



Caen la mer

Les 35 communes de la Communauté d'agglomération de Caen la mer

AUTHIE [1]
BÉNOUVILLE [2]
BIÉVILLE-BEUVILLE [3]
BLAINVILLE-SUR-ORNE [4]
BRETTEVILLE-SUR-ODON [5]
CAEN [6]
CAMBES-EN-PLAINE [7]
CARPIQUET [8]
COLLEVILLE-MONTGOMERY [9]
COLOMBELLES [10]
CORMELLES-LE-ROYAL [11]
CUVERVILLE [12]
DÉMOUVILLE [13]
ÉPRON [14]
ÉTERVILLE [15]
FLEURY-SUR-ORNE [16]
GIBERVILLE [17]
HERMANVILLE-SUR-MER [18]
HÉROUVILLE-SAINT-CLAIR [19]
IFS [20]
LION-SUR-MER [21]
LOUVIGNY [22]
MATHIEU [23]
MONDEVILLE [24]
MOUEN [25]
OUISTREHAM [26]
PÉRIERS-SUR-LE-DAN [27]
SAINT-ANDRÉ-SUR-ORNE [28]
SAINT-AUBIN-D'ARQUENAY [29]
SAINT-CONTEST [30]
SAINT-GERMAIN-LA-BLANCHE-HERBE [31]
SANNERVILLE [32]
TOURVILLE-SUR-ODON [33]
VERSION [34]
VILLONS-LES-BUISSONS [35]

QR Codes : mode d'emploi



Ci-contre, un « code barre 2 D » qui, par une simple lecture par votre téléphone portable, vous permet de

vous connecter directement à une page Web. Il existe plusieurs types de codes. Caen la mer utilise pour l'instant le code « Datamatrix », totalement libre et lisible avec des applications gratuites. Par exemple, Mobiletag sur iPhone. Vous téléchargez cette application, vous l'ouvrez, l'appareil photo de votre téléphone est alors automatiquement déclenché, il lit le code et, après un signal sonore indiquant la bonne connexion, votre téléphone ouvre automatiquement la page Web visée.

Bonne lecture. ■



© François Decatins

TRÈS BONNE ANNÉE 2014 À CHACUNE ET À CHACUN

Madame, Monsieur,

Au nom des élus du Conseil communautaire et des personnels de l'agglomération, je vous présente mes meilleurs vœux pour l'année 2014. Que cette année puisse vous apporter joies, satisfactions et réussites, pour vous comme pour vos proches.

L'année 2014 sera marquée par deux événements majeurs pour l'agglomération caennaise et plus largement, pour la région : le 70^{ème} anniversaire du Débarquement en juin et les Jeux équestres mondiaux en août. Tout notre territoire sera mobilisé pour accueillir comme il se doit les personnalités, sportifs et touristes du monde entier qui nous feront l'honneur de s'arrêter en terre normande.

L'année 2014 sera également marquée par un rendez-vous démocratique important pour l'intercommunalité. En effet, pour la première fois, lors des élections municipales des 23 et 30 mars prochains et dans les communes de plus de 1000 habitants, vous pourrez voter pour vos représentants à la Communauté d'agglomération. Deux listes apparaîtront sur le bulletin de vote que vous glisserez dans l'urne : une liste pour les candidats au mandat de Conseiller municipal de votre commune, en même temps qu'une liste pour les candidats au mandat de Conseiller communautaire de Caen la mer. D'un seul geste, vous voterez donc pour les deux listes. Les Conseillers communautaires étaient jusqu'à présent élus par leur commune d'origine ; désormais, ils sont donc élus directement par les citoyens, ce qui crée un lien plus étroit et plus fort avec leur intercommunalité.

Je vous invite à ce rendez-vous démocratique les 23 et 30 mars prochains.

Philippe Duron

Président de la communauté d'agglomération Caen la mer



Sillage

JOURNAL DE LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION CAEN LA MER N°41

8, rue du Colonel Rémy • BP 26182 • 14061 Caen cedex 4 • Tél. : 02 31 39 40 00

Internet : www.caenlamer.fr • E-mail : caenlamer@agglo-caen.fr / Directeur de la publication : Philippe Duron / Codirecteur de la publication : Jacques Lelandais / Rédacteur en chef : Gérard Fourquet / Adjoint au rédacteur en chef : Marc Thébaud / Rédaction, photos, maquette et mise en page : aprim-caen.fr / Impression : Corlet Roto • N° ISSN 1761-7308 - Dépôt légal à parution. • Tirage : 123 000 exemplaires.



RENAULT TRUCKS : VOLVO RENFORCE L'USINE DE BLAINVILLE-SUR-ORNE

ÉCONOMIE - Dans le cadre de l'optimisation de ses sites de production en Europe, le groupe Volvo a retenu l'usine de Blainville-sur-Orne pour fabriquer ses camions de la gamme « Distribution ». Une très bonne nouvelle pour l'emploi local.



En préférant Blainville-sur-Orne à Gand (Belgique), le groupe Volvo consolide la position de fournisseur de cabines et de camions multimarques du site de l'agglomération caennaise.

« **Transfert** de la production de camions de la gamme Distribution de Gand (Belgique) à l'usine de Blainville-sur-Orne. » L'annonce officielle a été faite le 16 octobre 2013. Cette consolidation et ce renforcement du site de Blainville-sur-Orne sont des annonces de taille pour l'agglomération caennaise et pour l'emploi local. Un signe très positif pour l'économie et l'emploi ! « C'est une très bonne nouvelle, une nouvelle très importante », s'est aussitôt félicité Amaury d'Anselme, le directeur du site.

Les orientations retenues en octobre dernier font partie du programme global d'amélioration de la performance du groupe Volvo. Cette nouvelle organisation industrielle de ses usines de camions en Europe concerne les sites d'Umea et Göteborg (Suède), de Gand (Belgique) et de Blainville-sur-Orne (France) et vise à une diminution des coûts de production des véhicules.

4 000 camions supplémentaires

« Le site de Blainville-sur-Orne consolide sa position de fournisseur de cabines et de camions multimarques, explique le directeur de l'usine de l'agglomération caennaise. Cela va conduire à une augmentation d'environ 40 % du volume de production sur la ligne d'assemblage de la gamme Distribution, soit plus de 4 000 camions supplémentaires. » Cette année, la production de Blainville devrait atteindre plus de 9 000 camions. D'ici deux ans, elle devrait donc s'élever à 13 000 ⁽¹⁾.

La volonté du groupe est de créer une cohérence industrielle en Europe et de rendre chaque usine plus spécialisée et plus efficace sur son périmètre d'acti-

tivité. Ces cinq dernières années, plus de 100 millions d'euros avaient été investis sur Blainville : nouvelles cellules de tests de véhicules, nouvelles installations robotisées, nouvelle ligne de garnissage des cabines... « Cette excellente nouvelle, fortement attendue, vient ainsi conforter le premier employeur privé de l'agglomération et de l'ensemble de la région Basse-Normandie. Ce choix, c'est aussi et surtout le résultat d'une politique d'investissement volontariste menée par la direction du site depuis une dizaine d'années notamment, accompagnée pour près de 50 millions d'euros par les collectivités locales », ont réagi Philippe Duron, Président de Caen la mer, et Daniel Françoise, Vice-Président de Caen la mer délégué au développement économique et maire de Blainville-sur-Orne.

⁽¹⁾ Des mesures de chômage partiel devraient pourtant être prises dès le début de l'année 2014 le temps que la nouvelle chaîne de production soit en place.

BLAINVILLE AU SEIN DE VOLVO

Au sein du groupe Volvo, le site industriel de Blainville-sur-Orne assure l'assemblage des camions de la gamme « Distribution » de Renault Trucks et fabrique l'ensemble des cabines Renault Trucks, et les cabines des gammes « Distribution » de Volvo Trucks et de DAF. Le site emploie actuellement plus de 2 500 personnes, dont 500 intérimaires. Il dépend de Group Trucks Operation (GTO), une division du groupe Volvo qui regroupe toutes les activités logistiques et industrielles liées à la production des camions dans le monde.

EMPLOIS D'AVENIR : L'AGGLO S'ENGAGE



A Caen la mer, le recrutement des premiers Emplois d'avenir est engagé. « Nous venons de faire signer le premier contrat à Steven Varin (photo ci-dessus), arrivé le 9 décembre, et 5 autres le seront d'ici à la fin de l'année, souligne Christian Piélot, Vice-Président de Caen la mer, délégué à l'emploi et à l'insertion. En 2014, nous en recruterons de nouveaux pour atteindre le chiffre de 20. » Ces contrats ont pour objectif d'améliorer l'insertion professionnelle et l'accès à la qualification des jeunes peu ou pas qualifiés et confrontés à des difficultés particulières d'accès à l'emploi. « Cette opportunité est ouverte à tous, mais le dispositif cible toutefois ceux qui sont issus des 6 zones urbaines sensibles de l'agglomération (trois à Caen et trois à Hérouville-Saint-Clair) », précise l' élu. Grâce à ces contrats, le jeune - qui sera épaulé par un tuteur volontaire et formé - va acquérir la première expérience nécessaire pour monter en compétences et accéder à un poste stable, à Caen la mer ou chez un autre employeur.

L'ENSICAEN S'AGRANDIT



Sur le Campus 2, l'Ecole nationale supérieure d'ingénieurs de Caen (ENSICAEN) poursuit son extension. Après une première phase réalisée en 2010, la première pierre d'un nouveau bâtiment de plus de 7 000 m² a été posée en septembre 2013. Il abritera deux des laboratoires de l'école et plus de 130 chercheurs. Le développement de l'ENSICAEN s'inscrit pleinement dans le rayonnement du Plateau Nord, pôle d'excellence, notamment, dans les domaines de la physique nucléaire et du biomédical. Caen la mer réalise les travaux et participe au financement de ce projet à hauteur de 7,23 M€, sur un montant total de 18,5 M€HT.

VALLÉE DE LA SEINE : CAEN LA MER MISE SUR LA RECHERCHE ET L'INNOVATION

DÉVELOPPEMENT – Le 13 décembre 2013, Caen la mer réunissait les acteurs de la Vallée de la Seine. Villes et agglomérations de Paris, du Havre, de Rouen et de Caen mais aussi les trois régions concernées (Ile-de-France, Haute et Basse-Normandie) ont planché sur la recherche et l'innovation comme leviers du développement de la Vallée de la Seine.



Après les colloques du Havre, de Rouen et de Paris ⁽¹⁾, celui de Caen a été organisé le 13 décembre 2013 ! A l'Université de Caen, dans un amphithéâtre Pierre Daure bondé, tous les acteurs de ce vaste territoire que représente la Vallée de la Seine, de Paris au Havre en passant par Rouen et Caen, ont fait étape dans la capitale bas-normande le temps d'un colloque, axé cette fois autour de la recherche et de l'innovation et de leur rôle à jouer dans le développement de cette aire géographique. « Nous sommes passés des orientations générales à la réflexion thématique », a précisé Philippe Duron, président de Caen la mer et initiateur de ce nouveau rendez-vous. A lui seul, le poids de la Vallée de la Seine est impressionnant : 40 % des chercheurs du pays, un fort potentiel universitaire, des équipements scientifiques de niveau international, 3 pôles de compétitivité mondiaux et 7 à vocation mondiale, des sites et des campus d'excellence, dont Saclay, Orsay ou Evry (Paris et Ile-de-France), le Plateau Nord (Caen), le technopôle du Madrillet (Rouen), le campus maritime

et portuaire du Havre... « C'est dans la recherche et l'innovation que nous trouverons les clés du retour au progrès », a considéré Isabelle This Saint-Jean, vice-présidente de la Région Ile-de-France. « Ce sont des ingrédients indispensables dans les réponses à apporter », a noté Laurent Beauvais, président de la Région Basse-Normandie. « Recherche et innovation sont porteurs d'avenir », a ajouté Philippe Duron. Au printemps, un schéma stratégique sera présenté, suivi par un contrat de plan interrégional spécifique (CPIER) à la Vallée de la Seine ⁽²⁾. Le concret, dessiné lors de ce colloque, va alors se préciser. « Tous ensemble, on sera plus forts ! », a résumé Christian Sautter, maire-adjoint de Paris.

⁽¹⁾ Le Havre, le 4 mai 2010 ; Rouen, le 23 mai 2011 ; Paris, le 22 novembre 2012.

⁽²⁾ Ce CPIER déclinera un ensemble de mesures susceptibles d'être arrêtées en matière de « déplacements et réseaux », de « filières et développement économique » et de « développement durable et gestion de l'espace », intitulés qui correspondent aux trois groupes de travail mis en place cet été par l'Etat et les 3 Régions.



UNE RÉOLUTION SIGNÉE PAR TOUTES LES COLLECTIVITÉS

Une résolution finale a été adoptée par tous les élus des collectivités concernées par le développement de la Vallée de la Seine ⁽¹⁾.

Le texte complet, intitulé « Pour une contribution de la recherche et de l'innovation au développement de la Vallée de la Seine », est à retrouver sur : www.caenlamer.fr et www.vallee-seine-caen-2013.com

⁽¹⁾ Sous le regard des préfets de Basse et de Haute-Normandie et de François Philizot, délégué interministériel au développement de la Vallée de la Seine auprès du Premier ministre (à gauche sur la photo), les signataires sont (de gauche à droite) : Edouard Philippe, maire du Havre et président de l'agglomération havraise (CODAH) ; Frédéric Sanchez, président de l'agglomération de Rouen (CREA) ; Isabelle This Saint-Jean, vice-présidente de la région Ile-de-France, représentant Jean-Paul Huchon, président ; Philippe Duron, maire de Caen et président de Caen la mer ; Laurent Beauvais, président de la région Basse-Normandie ; Christian Sautter, maire-adjoint de Paris, représentant Bertrand Delanoë, maire ; Nicolas Mayer-Rossignol, président de la région Haute-Normandie ; et Yvon Robert, maire de Rouen.

À CAEN, LOUIS GALLOIS LANCE LE 2^E PLAN DES « INVESTISSEMENTS D'AVENIR »



En visite à Caen le 6 décembre 2013, Louis Gallois (à droite sur la photo), Commissaire général à l'investissement, a profité de son déplacement pour annoncer le lancement du 2^{ème} Programme d'Investissements d'Avenir (PIA). Au terme de sa découverte de Cycéron,

le Centre d'imagerie et de recherche en neurosciences de Caen, et d'une nouvelle machine (l'irradiateur X) au profit de la recherche contre le cancer, il a appelé les acteurs régionaux à la mobilisation : « Vous avez du potentiel et une carte d'excellence dans la recherche liée à la santé mais aussi dans les autres priorités de ce nouveau programme. Cultivez vos points forts et soyez aussi offensifs que possible ! » Dans le cadre du 1^{er} Programme national « Investissements d'avenir » en matière d'enseignement supérieur et de recherche, 9 centres d'excellence (4 laboratoires et 5 équipements), portés ou en partenariat avec des structures bas-normandes, avaient été retenus pour un montant total de 70 millions d'euros.

2^{ème} ÉDITION DU SALON EXPLOR'EMPLOI

Si vous êtes à la recherche d'un emploi, d'une formation ou d'une évolution de carrière, rendez-vous au salon EXPLOR'EMPLOI, le 13 février 2014, de 9h à 18h, au Parc des Expositions de Caen. Organisé par Ouest France et en partenariat avec la Région Basse-Normandie, Caen la mer, le Conseil général du Calvados, Pôle Emploi, ce forum bas-normand de l'emploi et de la formation continue invite les candidats à rencontrer des entreprises à la recherche de nouveaux collaborateurs et des organismes de formation. Point fort du salon, son Pôle Conseil, qui délivre aux visiteurs outils et informations et les oriente vers le bon interlocuteur. Ce rendez-vous s'enrichit, pour cette 2^{ème} édition, d'ateliers « 3 minutes pour convaincre ». À noter également : pour se rendre au salon EXPLOR'EMPLOI, les demandeurs d'emploi bénéficient d'un titre de transport gratuit sur le réseau de transports en commun (TER, bus et tram Twisto). S'adresser à Pôle Emploi pour en bénéficier. Quelque 6 000 visiteurs sont attendus. Entrée gratuite, sur inscription via le site www.exploremploi.fr

FORMATION PROFESSIONNELLE EN BASSE-NORMANDIE : UN SEUL NUMÉRO !

Vous êtes salarié, chef d'entreprise ou demandeur d'emploi et vous avez un projet de formation professionnelle ? Pour vous renseigner, un seul numéro, le 0800 05 00 00 (gratuit depuis un poste fixe). Tous les jours⁽¹⁾, une équipe de huit professionnels répond à vos questions sur la formation professionnelle continue et vous oriente en fonction de votre projet. Mis en place depuis 2011 par la Région Basse-Normandie, le service a reçu et traité pas moins de 2 600 appels l'an dernier.

⁽¹⁾ Du lundi au jeudi, de 9h à 12h et de 14h à 17h, le vendredi de 14h à 17h. Plus d'informations sur www.trouvermaformation.fr



RETOUR À LA VIE DE QUARTIER

FEDER - Quartier de la Plaine, à Iffs, une place vient d'être réhabilitée afin d'y favoriser le développement de la vie de ce quartier. Lieux d'échanges, voies cyclables et aménagements paysagers y ont été installés.

Iffs réaménage le quartier de la Plaine ⁽¹⁾. Cette opération, d'un montant total de 1,4 M€ et qui s'inscrit dans le cadre du projet de rénovation urbaine (ANRU) a été soutenue par plusieurs partenaires, dont l'agglomération au titre de l'assainissement ⁽²⁾, et l'Europe via le FEDER ⁽³⁾ à hauteur de 358 000 €. Ce projet est une déclinaison du Projet Urbain Intégré (PUI) politique de la ville et développement durable dont Caen la mer est chef de file. Plus concrètement, il s'agit d'une opération de requalification pour mettre en valeur les espaces de vie, favoriser l'animation du quartier et développer les modes de déplacement doux. Des pistes cyclables ont été aménagées et les stationnements redistribués. « Nous avons également redonné de la cohérence à cet espace, par le biais de différents aménagements, et facilité la circulation entre les écoles, les commerces et les entreprises », explique Mickaël Reboursière, directeur du Pôle développement durable à la Ville d'Iffs.

Une cohérence spatiale retrouvée

Une structure paysagère permet visuellement de donner une unité à l'espace. « Nous avons créé un plateau



Une bande minérale au sol se surélève parfois pour former des bancs.



Les petits abris sont beaucoup plus utilisés lors du marché hebdomadaire.

légèrement surélevé pour relier les écoles et les lieux d'activités économiques. » De petits abris ouverts ont été dispersés sur cet espace afin de favoriser les rencontres et les échanges. « Ils sont notamment beaucoup utilisés par le marché hebdomadaire nouvellement créé, ainsi qu'à l'occasion de la Fête de la musique. » Des bulles minérales et végétales, ainsi qu'une bande minérale au sol, poursuivent cette recherche de cohérence. Les entrées de cet espace ont été marquées par un dévoiement des axes routiers qui l'encadrent. Après une large consultation des habi-

tants, les travaux ont démarré en décembre 2012 pour se terminer en novembre 2013. Ils auront notamment fourni 6 300 heures à deux structures d'insertion de l'agglomération : l'association Revivre et le Centre horticole du Londel.

⁽¹⁾ Le boulevard des Violettes et la place des Jonquilles, à proximité des écoles Jules Verne et Pablo Neruda.

⁽²⁾ La participation de Caen la mer s'élève à 85 197 € TTC.

⁽³⁾ Le Fonds Européen de Développement Régional (FEDER) vise à renforcer la cohésion économique et sociale au sein de l'Union européenne en corrigeant les déséquilibres régionaux.

LES FUTURS CONSEILLERS DE CAEN LA MER ÉLUS LORS DES MUNICIPALES

ÉLECTIONS – Désormais, les noms des conseillers communautaires seront inscrits sur les bulletins de vote lors des prochaines élections municipales dans les communes de plus de 1 000 habitants.

Lors des prochaines élections municipales de mars 2014 (les dimanches 23 et 30 mars), les futurs conseillers de Caen la mer auront leur nom sur les bulletins électoraux. Mais attention, il convient cependant de distinguer les communes de plus de 1 000 habitants et celles de moins de 1 000 habitants.

Plus de 1 000 habitants

Jusqu'à présent, les conseillers communautaires étaient élus à l'issue des scrutins municipaux par et parmi les conseillers municipaux. Le futur bulletin de vote de 2014 comportera donc deux listes : la liste d'une équipe candidate aux élections municipales et la liste des candidats de cette équipe municipale à l'élection communautaire. Ce système de bulletin à double liste a été décidé pour souligner le lien qui unit conseils municipaux et conseil communautaire. Avec

un seul bulletin de vote, l'électeur votera donc en même temps pour une équipe municipale et pour une équipe communautaire.

Ce sera la première fois (la loi date du 17 mai 2013), que les citoyens des communes de plus de 1 000 habitants voteront au suffrage universel direct pour leurs conseillers communautaires, en même temps que pour leurs conseillers municipaux.

Moins de 1 000 habitants

Pour les communes de moins de 1 000 habitants, le panachage et l'élection indirecte des conseillers communautaires par les conseillers municipaux restent en vigueur. Seule nouveauté pour ces communes, il ne sera plus possible de proposer, sur le bulletin, le nom de quelqu'un qui ne se sera pas déclaré officiellement candidat.



En mars 2014, l'électeur devra voter en même temps pour une équipe municipale et une équipe communautaire.

VOLOTEA ATTERRIT À CAEN-CARPIQUET

TRANSPORT - Une nouvelle compagnie aérienne se pose sur l'aéroport de Caen-Carpiquet. Elle propose, à partir du 26 avril 2014, deux liaisons hebdomadaires avec Ajaccio.

Bonne nouvelle pour l'aéroport de Caen-Carpiquet : Volotea, la compagnie low-cost des capitales régionales européennes, va y poser ses avions. Son 14^{ème} aéroport en France et le 1^{er} en Normandie ! Le 2 octobre 2013, l'accord entre Volotea et la Chambre de Commerce et d'Industrie de Caen Normandie, gestionnaire de la plateforme aéroportuaire (propriété de la Communauté d'agglomération Caen la mer) était rendu public. La traduction concrète de cette arrivée est l'ouverture d'une ligne Caen-Ajaccio, à partir du samedi 26 avril 2014. Cette liaison avec la Corse sera proposée deux fois par semaine, les mardi et samedi. Les vols ont été mis en vente, dès l'annonce de l'arrivée de la compagnie, à partir de 29,99 euros l'aller-simple (taxes comprises). Le succès a tout de suite été au rendez-vous. Volotea ⁽¹⁾ réalise à Caen son meilleur démarrage de ligne depuis l'ouverture de son Caen-Ajaccio, alors que la fréquence des vols est doublée (d'une rotation par semaine à deux rotations). Un signe encourageant.

⁽¹⁾ La compagnie Volotea a accepté d'ouvrir sa billetterie pour tous ses vols, en France comme en Europe, à l'aéroport de Caen-Carpiquet.

Renseignements : www.volotea.com

ou 02 31 71 20 10 (aéroport de Caen-Carpiquet).



La compagnie Volotea s'installe à Caen-Carpiquet et propose, dès le printemps 2014, une ligne Caen-Ajaccio les mardi et samedi.

VOLOTEA RELIE 55 CAPITALS EUROPÉENNES

Volotea propose des vols directs entre les capitales régionales européennes, à des tarifs attractifs. Sa flotte est composée de Boeing 717 configurés en une seule classe de 125 sièges. Elle possède 97 lignes entre 55 capitales régionales (dont 13 en France) de 7 pays européens.

CET ÉTÉ, OUVERTURE PLUS LONGUE POUR LE « CAEN-NICE »

Bonne nouvelle pour la ligne aérienne « Caen-Nice », proposée par « Hop ! ». Cette liaison qui rencontre un vrai succès bénéficiera, pour sa rotation estivale annuelle, d'un mois de plus. Elle débutera ainsi début avril 2014 pour s'achever à la fin du mois d'octobre.

Plus de 35 millions d'euros de prêts pour le financement des projets de Caen la mer



Signature entre Odile Renaud-Basso, Directrice générale adjointe et Directrice des fonds d'épargne de la Caisse des Dépôts, et Philippe Duron, Président de Caen la mer.

classiques de financement ont été sérieusement durcies depuis 2010. Cette convention avec la Caisse des Dépôts permet de poursuivre la modernisation des équipements de Caen la mer.

Partenaires de longue date, la Communauté d'agglomération et la Caisse des Dépôts ont souhaité, le 3 décembre 2013, poursuivre leur engagement commun pour le développement de l'agglomération. Certains projets portés par Caen la mer (stade nautique, bibliothèque d'Hérouville Saint-Clair, Café des Images, BMVR, bâtiment du Quartier Koenig, logements sociaux...) vont bénéficier de financements, soit au total, 35,5 millions d'euros de prêts sur fonds d'épargne à conditions particulières : durée de 30 ans et taux de 2,25%. Ces conditions d'emprunt sont particulièrement intéressantes pour l'agglomération à l'heure où les modalités

CÔTÉ PRATIQUE

Le prochain Conseil

Le prochain Conseil communautaire de Caen la mer se tiendra le vendredi 17 janvier 2014. La séance, ouverte dès 18h, est publique. L'ordre du jour et le lieu de réunion seront diffusés par voie de presse, sur le site Internet de Caen la mer (www.caenlamer.fr) et sur les réseaux sociaux.

Le chiffre de l'agglomération

290 920

C'est le nombre d'entrées cumulées, sur les douze derniers mois, dans les deux cinémas d'art et essai soutenus par Caen la mer : 146 331 au Lux (Caen) et 144 589 au Café des Images (Hérouville Saint-Clair).

Déchets : le numéro vert (appel gratuit depuis un poste fixe)

N° Vert 0 800 00 14 29

CAEN LA MER, L'AGGLO QUI FACILITE LE BUSINESS

ENTREPRENEURIAT - Le magazine économique L'Expansion porte Caen la mer sur la 2^{ème} marche du podium des agglomérations propices à la création d'entreprises. Les porteurs de projets y trouvent une offre complète d'accompagnement.



Depuis 2007, la construction successive de trois pépinières d'entreprise a favorisé l'émergence de start-up innovantes. Ici, des entrepreneurs de la pépinière Plug'n work.

C'est le magazine national L'Expansion qui l'écrit : juste après Montpellier, Caen la mer est la 2^{ème} agglomération de 200 000 à 500 000 habitants la plus « business friendly ». Entendez : parmi celles qui offrent les meilleures conditions pour aider les entreprises à démarrer et à se développer. « C'est le fruit d'un travail de plusieurs années, souligne Daniel Françoise, Vice-Président de Caen la mer, en charge du développement économique, de la recherche et de l'emploi. Nous avons réussi à créer une chaîne complète, depuis la détection des projets jusqu'à l'aide à la création et au développement des entreprises. »

3 pépinières et des services high-tech

Depuis 2007, la construction successive de trois pépinières d'entreprises a permis d'accompagner l'émergence de start-up innovantes dans le domaine des technologies et de l'innovation (Plug'n Work), du nautisme (Norlanda) et des technologies numériques (Forum digital). « Nous y proposons aux entreprises des services haut de gamme », souligne Fabrice Le Vigoureux, Président de Synergia, l'agence de développement économique de Caen la mer. Visio-conférence,

connexions très haut débit, téléphonie IP, auxquels il faut ajouter des formations spécialisées. « Avec ces trois pépinières, ainsi que les quatre de la Ville de Caen, le territoire possède une vraie force de frappe en matière d'aide à la création d'entreprises », poursuit-il. « Le réseau d'acteurs est bien organisé, ajoute Daniel Françoise. Tout porteur de projet peut être assuré que, s'il nous appelle, nous saurons l'orienter avec grande réactivité ».

Des investissements à poursuivre

Consciente du contexte économique actuel, Caen la mer sait qu'elle doit poursuivre ses efforts. « Nous devons continuer à investir dans l'offre d'hébergement des entreprises, avec Normandie Aménagement ⁽¹⁾ et la Shema ⁽²⁾ », poursuit l' élu. L'ouverture à l'international est aussi primordiale, ce qui est une des forces de Montpellier, par exemple. « Le bilinguisme doit être cultivé », précise-t-il.

Au printemps, la réunion du service économique de Caen la mer et de Synergia dans les mêmes locaux, aux Rives de l'Orne, accélérera une dynamique déjà bien enclenchée.

⁽¹⁾ et ⁽²⁾ : les 2 SEM (Sociétés d'économie mixte) en charge de l'aménagement sur l'agglomération.

MARC MAOUCHE, NOUVEAU DÉLÉGUÉ RÉGIONAL ORANGE



Marc Maouche.

Orange a nommé un nouveau délégué régional en Basse-Normandie pour remplacer Rémi Dupuy, appelé à de nouvelles fonctions au sein du groupe. Marc Maouche est arrivé le 1^{er} décembre 2013. Il était auparavant, depuis 2010, directeur des relations avec les collectivités locales de Seine-Saint-Denis pour Orange.

Dans une région leader sur les technologies sans contact, sa nouvelle mission sera de favoriser et de simplifier l'accès aux usages de tous les citoyens. À ce titre, Marc Maouche sera l'interlocuteur privilégié des animateurs de la vie locale. Il accompagnera les collectivités vers les nouveaux usages du multimédia et du numérique dans différents domaines comme la santé, l'aide à la personne, ou encore la formation des parents aux réseaux sociaux. En Basse-Normandie, le Groupe Orange emploie 1710 salariés dont 300 chercheurs à l'Orange Labs de Caen. Sur les 3 départements, le Calvados, la Manche et l'Orne, Orange investit dans les infrastructures du très haut débit en déployant la 4G et le FTTH (Fibre jusqu'aux foyers).

VAGUE NUMÉRIQUE SUR CAEN LA MER

VIE DE L'AGGLO - Berceau de nombreuses innovations technologiques, Caen la mer continue d'être le terreau fertile des projets dans les domaines du numérique et du sans contact. La preuve en exemples.



EGOVBAT

POUR DES MARCHÉS PUBLICS NUMÉRIQUES

Ce projet, unique en France, intéressera particulièrement les entreprises : il vise à créer une plateforme dématérialisée et sécurisée des marchés publics. Piloté par le Pôle TES, il associe la Fédération Française du Bâtiment⁽¹⁾, et de nombreux partenaires (collectivités, l'entreprise SRCl, EM Normandie, Université de Caen...). EGovBat commencera à être testé dès le printemps prochain.

⁽¹⁾ Les entreprises du bâtiment représentent à elles seules pas moins de 50 % des marchés publics en volume.

RÉSEAU 1066

26 ZONES D'ACTIVITÉS RACCORDÉES

Caen la mer poursuit le déploiement de son réseau très haut débit « 1066 », entamé dès 2005. D'ici décembre 2013, quelque 240 km de fibres optiques irrigueront désormais les zones d'activités de l'agglomération, offrant aux entreprises une connexion et des services très haut débit, dans 26 zones d'activités de Caen la mer.

GÉOVÉLO

POUR ROULER DANS L'AGGLO !

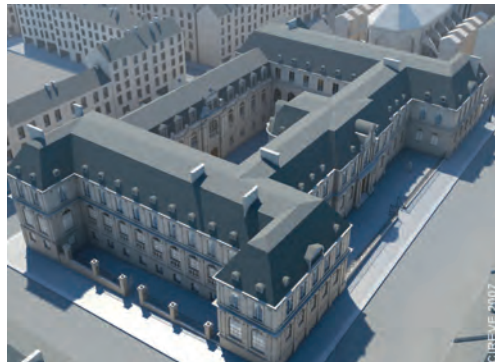


Caen la mer figure désormais parmi le peu d'agglomérations françaises à proposer cette application aux cyclistes ! Géovelo calcule votre parcours à vélo, vous propose un itinéraire en fonction de votre niveau et de vos envies (du plus sécurisé au plus rapide) et vous communique toutes les infos utiles sur les stations Véol. Elle est disponible sur Apple et Android.

Rendez-vous sur www.geovelo.fr/caenlamer/

CADOMUS

CAEN COMME VOUS NE L'AVEZ JAMAIS VUE



L'association Cadomus s'est donné l'objectif un peu fou de réaliser un modèle virtuel de la Ville de Caen telle qu'elle était avant les destructions de 1944. Grâce à la 3D, cette équipe de passionnés met au jour des trésors comme l'ancien Hôtel de Ville, le théâtre, ou encore l'hôtel de la Monnaie. À terme, une flânerie virtuelle dans les rues disparues sera proposée.

<http://www.cadomus.org>

TWISTO

LE RÉSEAU EN RÉALITÉ AUGMENTÉE



Pas toujours facile de trouver son arrêt de bus ou de tram dans une rue ou un quartier que l'on ne connaît pas. Grâce à la réalité augmentée, l'application Twisto permet de repérer facilement les stations du réseau et les horaires des prochains passages en passant en revue le paysage alentour avec la caméra de son smartphone. L'application Twisto est disponible sur Apple et Android.

Infos et démonstration sur www.twisto.fr

TÉLÉPHONIE MOBILE

LA 4G DISPONIBLE SUR CAEN LA MER !

Orange en septembre, Bouygues en octobre. Les deux opérateurs de téléphonie mobile viennent de lancer la 4G sur l'agglomération. Caen la mer devient ainsi la 2^{ème} agglomération du Calvados à profiter de la nouvelle génération d'Internet très haut débit sur les mobiles. Pour en bénéficier, les usagers doivent être équipés d'un smartphone et d'un forfait compatibles.

PRIX TERRITORIA 2013

L'ARGENT POUR CAEN LA MER

Caen la mer a remporté un prix d'argent dans la catégorie Usages des TIC du dernier prix Territoria 2013 pour son projet « À vous d'inventer la vie qui va avec le NFC ». Créé par l'Observatoire national de l'innovation publique, ce prix récompense chaque année des réalisations innovantes ou exemplaires des collectivités.

www.territoria.asso.fr

ORANGE LABS

30 ANS D'INNOVATION



Le centre caennais d'Orange Labs vient de fêter ses 30 ans, en octobre dernier. Avec 300 chercheurs et ingénieurs, il reste l'un des 10 centres français les plus importants du groupe Orange. Précurseur sur la carte à puce, spécialiste des échanges dématérialisés et des transactions électroniques sécurisées, sa présence sur le territoire a sans aucun doute contribué à la naissance d'un véritable écosystème caennais autour de ces technologies et à faire de Caen la mer un territoire leader du NFC. L'agglomération sera d'ailleurs la première, avec Strasbourg, à tester dès janvier 2014 le nouveau système de paiement sans contact lancé par Orange, « Orange Cash », qui permettra aux utilisateurs de faire de leur smartphone un véritable porte-monnaie électronique.

FIBRE OPTIQUE

CAMBES-EN-PLAINE 100% CÂBLÉE

Orange poursuit le déploiement de la fibre optique pour les particuliers (FTTH) sur l'agglomération, entamé en 2012 d'abord à Caen et à Hérouville-Saint-Clair. Mais c'est Cambes-en-Plaine qui, depuis novembre 2013, est la première commune de l'agglomération « 100 % fibre ». D'autres suivront. À noter : les bailleurs et les syndicats de copropriété sont invités à se rapprocher de l'opérateur pour s'accorder sur les modalités des travaux. Une fois branchés, les foyers qui souhaitent souscrire un abonnement fibre optique auront toujours le choix de l'opérateur grâce aux accords passés entre Orange et ses concurrents.

QUAND LES COQUILLES VIDES ATTIRENT LES POISSONS

RECHERCHE - Piloté par l'école supérieure d'ingénieurs des travaux publics de ESITC Caen, le projet européen RECIF vise à transformer les coquilles vides issues de la pêche en matériau de construction pour récifs artificiels. Un cycle vertueux au profit de l'environnement et de la biodiversité.

La France produit chaque année près de 250 000 tonnes de coquillages issus de la pêche et de la conchyliculture. Or la Basse-Normandie est l'une des premières en termes de débarques de produits coquilliers marins, notamment de Saint-Jacques, de pétoncles et d'huîtres. Toutes ces coquilles dépourvues de leur chair, qui représentent 90% (en masse) du produit, sont traitées comme des déchets et encombrant les pêcheurs.

Depuis quelques années, des équipes de recherche travaillent sur la transformation des coquilles, principalement celles des huîtres, en matériau de construction. Deux projets, pilotés par l'ESITC Caen, sont en train d'aboutir : un éco-pavé drainant en cours de finalisation (projet VECOP) et un matériau pour récif artificiel, en phase de développement (RECIF). Ce dernier vient



d'être officiellement lancé et aboutira en juin 2015. Co-financé par la Région Basse-Normandie et l'Europe (budget de 2,7 millions d'euros), il implique huit partenaires français et britanniques. En plus de résoudre le problème des déchets coquilliers, il a l'avantage de proposer une solution originale pour préserver l'écosystème marin et la biodiversité, grâce aux récifs artificiels qui seront immergés au large des côtes de la Manche. Un projet à double fond.

La Basse-Normandie produit une grande quantité de déchets coquilliers marins, qui ne sont pas valorisés.

DES PRODUITS BIO ACCESSIBLES

Vendre sans faire de profit. Un idéal poursuivi par l'association Bio 14. Elle livre ses produits bio dans plusieurs points relais de l'agglomération.



NUCLEOPOLIS A UN NOUVEAU PRÉSIDENT

Serge Bouffard est depuis septembre 2013 le nouveau Président de NUCLEOPOLIS, l'association qui fédère les acteurs de la recherche, la formation et les entreprises liés au domaine du nucléaire. Agé de 61 ans, il est depuis 2008, le directeur du CIMAP(1). « J'ai travaillé la majeure partie de ma vie professionnelle dans le domaine de la recherche en lien avec des applications nucléaires, précise Serge Bouffard qui s'inscrit dans la continuité de son prédécesseur, Daniel Guerreau. Cette nouvelle fonction est un pas de plus vers le monde industriel pour servir son développement économique et donc l'emploi sur un territoire qui m'a accueilli, il y a plus de 25 ans. Pour moi, l'aventure ne fait que commencer. » Il souhaite notamment placer NUCLEOPOLIS comme l'un des leaders européens des sciences nucléaires et de leurs applications.

(1) Centre de Recherche sur les Ions, les Matériaux et la Photonique.

Offrir des produits bio à un prix accessible, l'objectif de l'association Bio 14 est clair. « Nous faisons 16 % de marge sur les produits que nous vendons. C'est moins qu'un magasin qui oscille plutôt entre 30 et 50 %. Mais nous espérons qu'en augmentant le nombre de nos adhérents nous pourrions réduire cette marge », explique Emilie Lenourry, gérante et seule salariée de la structure. Dans la mesure du possible, les produits proviennent des acteurs locaux. Actuellement, 138 familles ont adhéré. Le principe est simple : les clients commandent sur Internet (www.bio14.com) et se font livrer les jeudis et vendredis dans les points relais (1). Bio 14 en compte cinq. Le cinéma Lux (Caen) est le principal lieu de distribution. « Les autres sites de livraison se trouvent chez des adhérents volontaires. Certains portent même à domicile. » Le bénévolat n'est néanmoins pas obligatoire, ni la fréquence des commandes, pas plus que les quantités. Dès que possible, l'association souhaite ouvrir



Emilie Lenourry, gérante de Bio 14, est présente tous les jeudis et vendredis soirs au Lux.

une boutique. Elle a, pour cela, reçu une aide de Caen la mer dans le cadre des Trophées de l'économie sociale et solidaire de 2012. Reste à trouver un emplacement à un prix raisonnable.

(1) Caen (Lux + place Saint-Sauveur chez le coiffeur Kokliko), Fleury-sur-Orne, Aunay-sur-Odon, Bénouville et Ifs.



DOSSIER

CAEN LA MER, LE PROJET EN MARCHÉ POUR 2020

Depuis 2009, Sillage fait le point régulièrement sur l'état d'avancement du projet d'agglomération ⁽¹⁾ de Caen la mer et sur toutes les opérations qui le composent. Beaucoup sont désormais lancées, certaines sont déjà terminées. Présentation dans le détail.

PRIORITÉ 1

Compétitivité, rayonnement et prospérité

Objectif stratégique n° 1

Une agglomération « capitale de l'innovation » qui attire les fonctions métropolitaines supérieures

Objectif stratégique n° 2

Attirer, soutenir et fidéliser entreprises et emplois

Objectif stratégique n° 3

Le tourisme : un secteur économique à investir

PRIORITÉ 2

Logement et solidarité

Objectif stratégique n° 4

L'habitat : relancer et densifier

Objectif stratégique n° 5

Caen la mer : une agglomération solidaire

PRIORITÉ 3

Mobilité, accessibilité et transports publics

Objectif stratégique n° 6

Des modes de déplacements cohérents et doux

Objectif stratégique n° 7

Une agglomération mieux équilibrée, donc plus ouverte et plus attractive

PRIORITÉ 4

Culture et sports

Objectif stratégique n° 8

Elargir et diversifier l'offre sportive

Objectif stratégique n° 9

La culture pensée à l'échelle de l'agglomération

PRIORITÉ 5

Le développement durable au cœur de chaque action

Objectif stratégique n° 10

L'agenda 21 : des engagements coordonnés et mobilisateurs

Objectif stratégique n° 11

Garantir une approche globale de l'éco-responsabilité

Objectif stratégique n° 12

Développer la solidarité et la citoyenneté intercommunales

A noter : les budgets indiqués sont « bruts », prévisionnels (sauf quand l'action est réalisée), et ils comprennent les subventions possibles.

Construire ensemble

Le Conseil communautaire, mis en place en avril 2008 et renouvelé en janvier 2013 suite à l'entrée de 6 nouvelles communes dans l'agglomération, œuvre autant pour mener les réflexions collectives nécessaires au choix d'actions pertinentes que pour lancer la réalisation effective et concrète de projets.

Avec le projet d'agglomération, chacun peut avoir une vision globale des chantiers et services, importants ou plus modestes, qui sont pour beaucoup d'entre eux entrés en phase opérationnelle. Certains sont d'ores et déjà terminés. Pour la cinquième fois, votre magazine fait le point sur l'état d'avancement des actions conçues et réalisées par Caen la mer.

⁽¹⁾: version adoptée au Conseil communautaire du 1^{er} octobre 2010 après examen par le Conseil de développement.

Horizon 2020 : dessiner une agglomération

Priorité 1

Compétitivité,
rayonnement et prospérité

- 1a** **Implantation d'un Datacenter** : centrale de stockage numérique mutualisée à destination de la filière locale des technologies de l'information et de la communication.
7 500 000 € (localisation indiquée sous réserve)
A l'étude
- 1b** **Implantation d'un Espace Numérique d'Entreprises** : le « Forum digital », espace numérique dédié aux entreprises de l'innovation et au coworking. Ouvert en 2012.
970 000 €
Réalisé
- 2** **SPIRAL II** : participation à un nouvel équipement de recherche.
5 600 000 €
En cours
- 3** **CYCERON** : extension du centre de recherche, participation à l'immobilier.
1 000 000 €
Réalisé
- 4** **Pôle de Formation Santé (UFR Médecine)** : participation à la restructuration. Ouverture prévue en 2014.
2 000 000 €
En cours
- 5** **Extension ENSICAEN (phase 2)** : poursuite de l'agrandissement de l'école d'ingénieurs (ouverture septembre 2015).
18 500 000 €
• Caen la mer : 5 313 640 €
• Participation des partenaires (Etat, Région, FEDER-Fonds européens) : 13 186 360 €
En cours
- 6** **Plateau nord** : renforcement du parc scientifique, universitaire et d'entreprises.
En cours
- 7** **Cluster « écoénergie et écoconstruction »** : études pour la reconversion du site du Quartier Koenig par un cluster (filiale complète recherche/formation/production) lié à l'écoénergie et à l'écoconstruction.
A l'étude
- 8** **Zone commerciale de Fleury-sur-Orne** : développement d'un grand espace commercial autour du magasin IKEA ouvert depuis le 2/11/2011.
En cours
- 9** **Réalisation de pépinières et hôtels d'entreprises** : Plug'nWork, Forum Digital et Innovaparc (Colombelles) ; Norlanda 1, 2, 3 (Caen).
20 500 000 €
Réalisé
- 10** **Côte de Nacre** : Future pépinière Côte de Nacre (Caen).
1 000 000 €
En cours
- 11** **Campus technologique** : réalisation d'une nouvelle zone d'activités économiques.
En cours

- 12** **Clos de la Hogue** : réalisation d'une nouvelle zone d'activités économiques.
En cours
- 13** **Lazarro III** : études pour l'agrandissement de la zone d'activités économiques.
A l'étude
- 14** **Martray 2** : études pour l'agrandissement de la zone d'activités économiques.
A l'étude

Priorité 2

Logement et solidarité

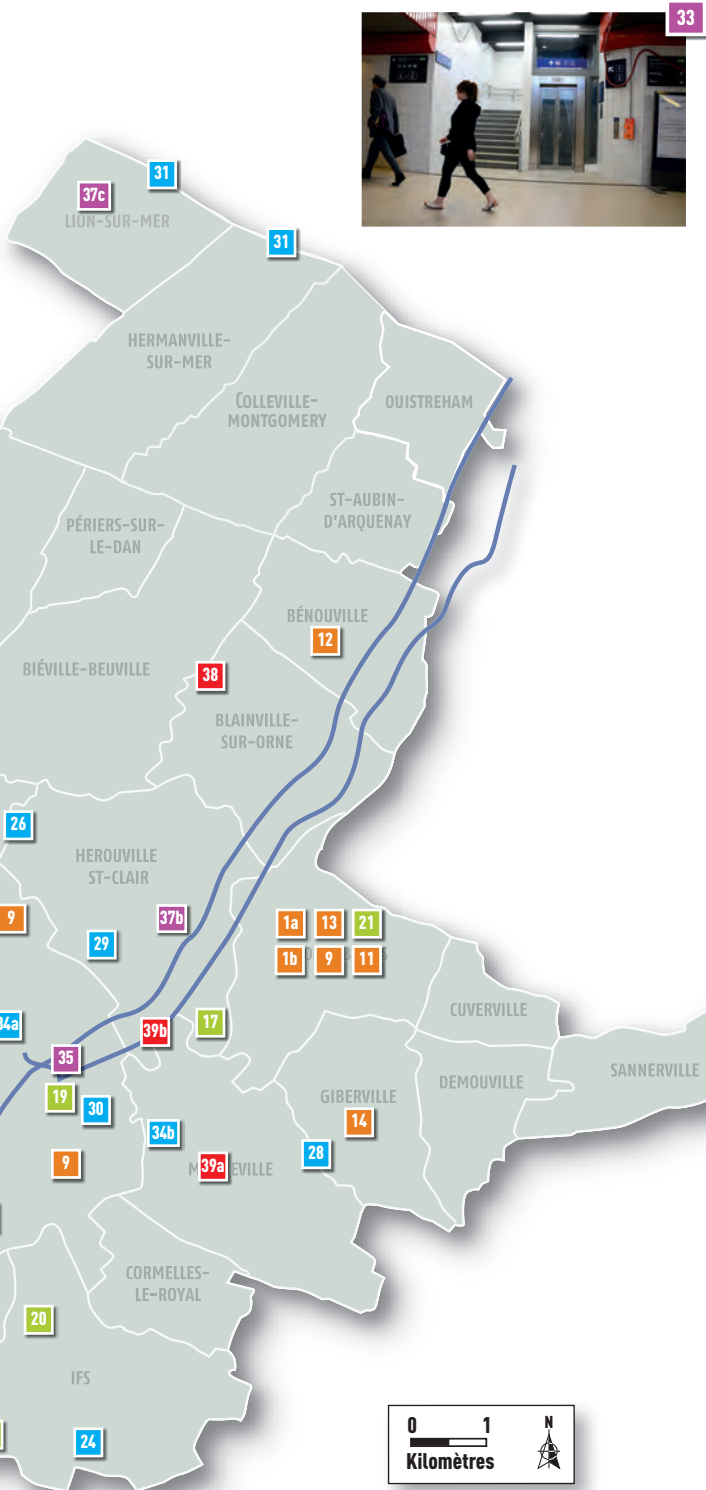
- 15** **Accueil gens du voyage** : création d'un nouveau terrain à Fleury-sur-Orne/lfs.
En cours
- 16** **Accueil gens du voyage** : création d'un nouveau terrain à Bretteville-sur-Odon/Carpiquet.
1 448 000 €
* Caen la mer : 945 800 €.
* Participation des partenaires (Etat, Conseil général, C.A.F.) : 502 200 €.
Réalisé
- 17** **Accueil gens du voyage** : création d'un terrain de grands rassemblements à Hérouville-Saint-Clair.
350 000 €
Réalisé
- 18** **Terrain Poincaré** :
• relogement des familles sédentarisées.
Réalisé
• réalisation d'un projet d'habitat adapté.
1 330 000 €
• Caen la mer : 112 000 €
• Participation de l'Etat, de Caen Habitat, de la Ville de Caen et de la C.A.F. FEDER sollicités.
Réalisé
- 19** **Cap Horn** : reconstruction du centre d'hébergement d'urgence.
2 900 000 €
• Caen la mer : 288 000 €
• Participation de l'Etat (1 000 000 €) et de l'Etablissement Public Foncier de Normandie, de la Région et de la Ville de Caen.
Réalisé
- 20** **lfs plaine nord-est** : zone communautaire d'habitat, 2 hectares.
8 610 000 €
En cours
- 21** **Jean Jaurès** : zone communautaire d'habitat, 18 hectares, environ 800 logements. Livraison des premiers logements depuis 2012.
16 000 000 €
En cours
- 22** **La Maslière** : zone communautaire d'habitat, 37 hectares (dont 9 premiers hectares à l'étude).
7 040 000 €
En cours
- 23** **Les Hauts de l'Orne** : zone communautaire d'habitat, 90 hectares, environ 1 800 logements.
70 000 000 €
En cours



Retrouvez ces
données sur
le site internet
de Caen la mer



tion équilibrée et ambitieuse



Priorité3

Mobilité, accessibilité et transports publics

- 24** Boulevard de l'Espérance :
2 900 000 €
Réalisé
- 25** Prolongement du boulevard Jean-Moulin (ex «Weygand») :
35 000 000 €
A l'étude
- 26** Boulevard Urbain Nord (tronçon Est) :
30 000 000 €
A l'étude
- 27** Boulevard des pépinières et échangeur :
• Boulevard des pépinières : 10 000 000 €
A l'étude
• Echangeur : 10 000 000 €. Participation de l'Etat (5 000 000 €), Conseil général (2 500 000 €), Caen la mer (2 500 000 €).
En cours
- 28** Boulevard industriel :
33 000 000 €
A l'étude
- 29** Périphérique nord : participation à la mise en sécurité.
23,26 millions d'euros
* Participation Caen la mer : 5 720 000 € (Soit 22,5 % du budget global, le solde pris en charge par l'Etat, la Région et le Département)
A l'étude
- 30** Liaison Demi-Lune/Porte d'Angleterre : étude pour la réalisation de la liaison via la presqu'île de Caen.
300 000 €
A l'étude
- 31** Dignes et épis : travaux et entretien.
1 000 000 €
A l'étude
- 32** Maintien des fonctionnalités actuelles de l'aéroport :
• resurfacement de la piste et mise aux normes.
6 700 000 €
Réalisé
• étude de développement.
En cours
- 33** Gare SNCF 1 : participation aux études et aux travaux pour l'accessibilité « PMR » (personnes à mobilité réduite) de la gare de Caen.
780 000 €
En cours
- 34a** Gare SNCF 2 : participation à l'expérimentation (sur 3 ans) d'une liaison TGV Caen/Roissy/Dijon.
700 000 € par an
Interrompu par la SNCF
- 34b** Voie cyclopédestre : réalisation d'une voie cyclopédestre de 4,3 km entre Colombelles, Giberville et Mondeville, par l'ancienne voie de chemin de fer minier.
1 145 000 € (Participation à 50 % de la Région Basse-Normandie)
Réalisé



Priorité4

Culture et sports

- 35** BMVR : réalisation d'une Bibliothèque Multimédia à Vocation Régionale (BMVR) sur la presqu'île de Caen (ouverture 2^e semestre 2016).
Montant des travaux : 33 000 000 € HT
Partenaires financiers : Etat : 12,5 M€ ; Conseil général : 5 M€ ; Région : 3,4 M€ ; FEDER - Fonds européens : en cours
En cours
- 36a** Bibliothèque Folie-Couvrechef : travaux et déménagement.
1 080 000 €
Réalisé
- 36b** Conservatoire à rayonnement régional :
• création d'un Centre de ressources régional Handicap Musique-Danse-Théâtre.
Réalisé
• création d'une classe d'art dramatique.
Réalisé
- 37a** Stade nautique :
• travaux de mise en sécurité, d'accessibilité et de confort.
2 100 000 €
Réalisé
• reconstruction sur site. Travaux phasés pour maintenir des bassins ouverts (fin des travaux en juin 2015).
22 900 000 € HT
• Caen la mer : 12 800 000 € HT
• Participation des partenaires (Etat, Région, Département, Centre National du Développement du Sport) : 10 100 000 €
En cours
- 37b** Cinémas d'art et essai :
Café des Images :
1 200 000 €
• passage au numérique et rénovation de la cafétéria.
Réalisé
• accessibilité et remise aux normes énergétiques.
En cours
Lux :
• Participation aux travaux de rénovation.
80 000 €
• Matériel de projection de plein air
40 000 €
Réalisé
- 37c** Poste de secours :
Construction d'un nouveau poste de secours à Lion-sur-Mer.
A l'étude

Priorité5

Le développement durable au cœur de chaque action

- 38** Aménagement des parcs périurbains (PPU)
4 000 000 €
1 - PPU Cambes
4 - PPU Abbaye d'Ardenne
A l'étude
2 - PPU Orne-Odon
3 - PPU Vallée du Dan
Réalisé
- 39a** Géomines : nouveau réseau de collecte des eaux usées (9 km).
8 700 000 €
Réalisé
- 39b** Assainissement : améliorer les performances énergétiques de la station du Nouveau Monde
En cours

D'AUTRES PROJETS SUR TOUTE L'AGGLOMÉRATION :

Priorité1

- **Aides à l'implantation d'entreprises :** 19 000 000 € sur 6 ans.

En cours

- **Restructuration des zones d'activités économiques existantes :** 40 000 000 € sur 10 ans.

A l'étude

- **Réalisation de nouvelles zones d'activités économiques :** 37 000 000 €.

En cours

- **Maison des syndicats :** relogement des organisations syndicales.

En cours

- **CIDEME sud :** études pour la réalisation d'une nouvelle structure au sud de l'agglomération.

A l'étude

- **Economie du livre :** études pour la création d'un cluster (filière complète recherche/formation/production) autour de l'économie du livre.

A l'étude

- **Aires camping-cars :** études pour la réalisation de 3 aires d'accueil.

A l'étude

- **Innovation digitale :** développement des services mobiles « sans contact ».

En cours



Priorité3

- **Parcs relais :** études pour la réalisation d'un schéma des parcs relais.

100 000 €

Réalisé

- **Réseau cyclable communautaire :** mise en œuvre directe et participation aux projets communaux.

6 200 000 €

En cours



- **Transports en commun (Viacités) :** études pour la création d'une 2^e ligne « TCSP » (transports en commun en site propre).

En cours

- **Transports en commun (Viacités) :** > Mise en œuvre du nouveau réseau (septembre 2009).

Réalisé

- > Adoption du Projet Global de Mobilité (décembre 2011)

Réalisé

- **Plan de déplacements :** participation aux plans de déplacements des entreprises. > 71 plans de mobilité signés sur l'agglomération

En cours

- **LNPN :** mobilisation pour défendre les intérêts de l'agglomération dans le projet de Ligne Nouvelle Paris-Normandie.

En cours

Priorité4

- **Réseau de lecture publique :** mise en œuvre et animation d'un réseau de bibliothèques de proximité.

- > Adhésion de Blainville-sur-Orne, Colombelles, Epron, Fleury-sur-Orne, Giberville, Hermanville-sur-Mer, Mathieu.

Réalisé

- > Mondeville

En cours

- > Versement de fonds de concours pour aide à la création, l'extension ou la rénovation d'une bibliothèque : - Hermanville-sur-Mer, Colombelles, Mathieu, Blainville-sur-Orne, Epron

365 000 €

Réalisé

- **Complexe nautique sud :** étude pour la création d'un nouvel équipement sportif.

A l'étude

Priorité5



- **Nouvelle déchèterie :** étude et travaux pour compléter le réseau communautaire.

En cours

- **Collecte des textiles usagés :** création d'un réseau de 110 bornes de collecte, par apport volontaire, de textiles usagés.

Réalisé

- **Agenda 21 :** pour coordonner l'ensemble des politiques de l'agglomération dans une même logique de développement durable. Lancement au 1^{er} semestre 2011. Plan d'action voté en juin 2013.

En cours

Priorité2

- **Programme local de l'habitat (PLH) :** Programme 2010-2015 adopté par le Conseil communautaire en 2011. 33 371 000 € en investissement et 6 800 000 € en fonctionnement.

En cours

- **Zones communautaires d'habitat (ZCH) :** études de nouvelles zones.

1 100 000 €

- **Bâtiments communautaires :** entretien et travaux.

7 800 000 € sur 6 ans.



Retrouvez ces
données sur
le site internet
de Caen la mer



FINI LE GASPILLAGE !

Pour limiter le gaspillage alimentaire dans les restaurants scolaires, le Syvedac⁽¹⁾ a initié une opération de grande ampleur afin de proposer des solutions adaptées au fonctionnement de chaque école primaire.



À Ouistreham, l'accent a été mis sur l'accompagnement des élèves durant le temps de repas.

« **Sauté de veau aux pommes vapeur.** » Dans les cantines de Blainville-sur-Orne, le service se fait à l'assiette. Comme au restaurant. « *Nous présentons les plats, les ingrédients. Nous répondons aux questions* », explique Nicolas Boudin, le cuisinier qui participe aussi au service. La cantine se démarque des vieux clichés. Ici, les produits frais sont de rigueur. « *La purée se fait avec des pommes de terre et le poisson n'est pas congelé* », souligne Ludovic Lecœur, le gérant. 360 repas y sont servis chaque midi. « *En améliorant la qualité, les élèves finissent plus facilement leur assiette* », poursuit-il.

Des solutions adaptées aux écoles

Adapter les pratiques pour limiter le gaspillage. C'est tout l'enjeu de la campagne du Syvedac. « *Cette opération s'inscrit dans le cadre du programme local de prévention des déchets. Nous devons réduire notre production de 26 kilos par habitant et par an, d'ici la fin 2015* », détaille Nathalie Euzenne, animatrice pour le Syvedac. Au total, huit cantines participent à l'opération anti-gaspillage dont la mise en œuvre a été confiée au CREPAN⁽²⁾.

L'objectif : trouver des solutions adaptées à chaque école pour réduire au mieux le gaspillage alimentaire sur le long terme. « *Au cours d'un premier diagnostic, tous les déchets alimentaires sont pesés pendant une semaine, afin de mesurer l'ampleur des efforts à fournir.* » Cette première étape est suivie d'actions et d'ateliers de sensibilisation auprès des élèves, avec un accompagnement du CREPAN. Deux autres pesées permettent de vérifier la portée des changements et de les ajuster au besoin.

Des résultats marqués

A Blainville-sur-Orne, la quantité gaspillée par élève est ainsi passée de 74 g⁽³⁾ en moyenne par repas, lors du diagnostic en janvier 2013, à 44 g à la dernière pesée, en novembre 2013. Pour parvenir à ce résultat, le gérant de la cantine a notamment adapté les quantités servies à celles consommées. Les assiettes sont pesées et les maternelles sont servies dans des assiettes à dessert, mieux adaptées à la taille de leur portion. « *Evidemment, pour les plus gros appétits nous prévoyons toujours un*

peu de rab », rassure le cuisinier. A Ouistreham, les résultats sont de 64 g contre 76 g par enfant au début de l'expérience. L'accent a plutôt été mis sur l'accompagnement des élèves durant le temps de repas. « *Nous sommes passés de deux à cinq surveillants pour accompagner les enfants pendant le repas. Le temps passé à table a également doublé* », explique Jean-Luc Halis, conseiller municipal délégué à la restauration scolaire.

La campagne se terminera en 2014 pour l'ensemble des sites pilotes. « *Nous utiliserons les conclusions pour étendre les méthodes retenues à l'ensemble des restaurants scolaires* », précise Nathalie Euzenne. Une campagne dont les enjeux écologiques devraient également alléger les budgets.

⁽¹⁾ Le Syndicat pour la Valorisation et l'Élimination des Déchets ménagers de l'Agglomération Caennaise.

⁽²⁾ Comité Régional d'Étude pour la Protection et l'Aménagement de la Nature en Basse-Normandie.

⁽³⁾ La quantité moyenne nationale gaspillée par élève à l'école primaire est de 70 g.



LE CHEMIN-VERT ENCORE PLUS VERT

L'Europe accompagne la mise en place de 120 colonnes enterrées pour la collecte des déchets dans le quartier du Chemin-Vert à Caen.

Les travaux ont débuté le 21 octobre 2013. Une première phase qui consiste à installer, d'ici janvier 2014, quinze premiers points de collecte enterrés, dans les rues du Chemin-Vert à Caen. Ce nouveau système est aussi un plus pour le développement durable car il réduit la circulation des camions de collecte, les cuves d'ordures ménagères, de déchets recyclables et de verre étant plus grandes que les anciennes.

Parallèlement, les colonnes « vide-ordures » seront supprimées dans les logements de Caen Habitat, pour une meilleure hygiène et plus de sécurité. Des actions de sensibilisation au tri seront menées auprès des habitants de ces immeubles. A terme, 30 sites de collecte seront installés au Chemin-Vert⁽¹⁾, soit 120 colonnes enterrées au total. L'opération, dont le montant total s'élève à 900 000 €, est menée par la Ville de Caen, Caen Habitat et Caen la mer avec le soutien du FEDER⁽²⁾, à hauteur de 360 000 €.

⁽¹⁾ Les rues de Champagne, de Bourgogne, et Molière, avenue du Président Coty, allées Rouge-Gorge et du Rossignol, et dans les secteurs du Chardonneret et des Mauvis sont concernés.

⁽²⁾ Fonds Européen de Développement Régional.



RECYCLEZ VOS TEXTILES USAGÉS

La plateforme de tri des textiles usagés, Cobanor Tritex, vit du don des citoyens.
N'hésitez plus à mettre vos vieux vêtements dans les bornes de collecte de Caen la mer.



Cobanor Tritex
traite 2 500 tonnes
de textiles par an.

Ne jetez plus vos vieux vêtements, mais déposez-les dans l'une des 130 bornes à textiles de Caen la mer. Ils arriveront alors à la plateforme de tri Cobanor Tritex. « Nous prenons tous les vêtements », explique Stéphane Morin, directeur des lieux. Seule consigne : ne

pas y mettre de linge mouillé ou souillé. Les vêtements d'été pour bébés et les chaussures sont les plus attendus sur la plateforme située à Carpiquet. « Ce sont ceux que nous valorisons le mieux auprès de nos clients, souvent situés au Sud. »

Cobanor Tritex exporte près de 98 % des produits récupérés auprès d'associations de la filière textiles usagés. Créée il y a trois ans, l'entreprise d'insertion affiche de bons résultats (en 2013, 78 % des personnes passées par la plateforme ont retrouvé une activité. La plateforme a en effet été fondée pour fournir un débouché supplémentaire aux associations qu'elle fédère, souvent impliquées dans l'aide sociale. Elles sont 70 aujourd'hui, contre 13 au démarrage.

« En 2012, nous avons réalisé 170 000 € de bénéfices. Nous avons pu ainsi mieux rémunérer la matière première en 2013. » Mais la santé de la plateforme dépend des dons. « Et en hiver, les gens donnent moins », reconnaît Stéphane Morin. Un partenariat avec les associations haut-normandes pourrait ouvrir de nouveaux débouchés d'ici à 2015. « Nous atteindrons alors les 5 000 tonnes de textile par an assez rapidement contre 2 500 aujourd'hui. » Pour absorber cette croissance d'activité, Cobanor Tritex étudie un projet de nouveau bâtiment.

COLLECTE DE DÉCHETS VERTS

La collecte d'hiver des déchets verts aura lieu entre le 13 et le 27 janvier.
La suivante passera à partir du 1^{er} mars.

Pendant la période d'hiver (du 1^{er} décembre au 28 février), on constate une faible production de déchets verts. Néanmoins, un service de collecte sera proposé entre le 13 et le 27 janvier, le même jour de la semaine qu'habituellement. Les bacs verts doivent être sortis dans un endroit accessible, la veille au soir quand la collecte a lieu le matin, et le matin même lorsqu'elle se déroule l'après-midi. La poignée doit être orientée côté route. 5 fagots de branchages peuvent également être déposés à proximité du bac. Pendant cette période, le compostage et le paillage sont deux solutions alternatives pour valoriser ses déchets verts à domicile.

- En compostant, vous produisez un fertilisant gratuit et naturel pour votre jardin.
- En diminuant la quantité de déchets à transporter, vous agissez en faveur



de l'environnement et devenez acteur d'une gestion optimisée des déchets ménagers.

CALENDRIER DES COMMUNES ET QUARTIERS PAR DATES

- **Le 13 janvier** : St-Contest (Galmanche Malon, Bourg, Hameau de Cussy), Authie, Louvigny, Lion-sur-Mer, Epron, Biéville-Beuville (Bijude - Londel) - St-Contest (Buron), Eterville, Villons-les-Buissons, Mondeville (Plateau, Centre, Valley Barrey), Giberville

(Plateau), Colombelles (Plateau).
Le 14 janvier : Bretteville/Odon, Hermanville/Mer, Caen (Pierre Heuzé, Clemenceau, Calvaire St-Pierre, Université, Guérinière, Grâce-de-Dieu), Cormelles-le-Royal.
Le 15 janvier : Cambes-en-Plaine, Caen (Venoix, Zénith, St Paul, Beaulieu) Blainville-sur-Orne, Hérouville Saint-Clair - Leбіsey, Mathieu, Ifs (Plaine, Bras), Fleury (Nord).
Le 16 janvier : Périers-sur-le-Dan, Bénouville, St-Germain-la-Blanche-Herbe (Hameau de Francqueville), Hérouville Saint-Clair (Montmorency-Beauregard - Belles Portes), Caen (Nicois, Saint-Jean-Eudes, Saint-Gilles, rue Basse, rue de Falaise et Presqu'île, Haie Vigné Hastings, jardin des plantes, centre-ville quartier historique - seulement quelques rues - rue de Falaise, Demi-lune, Vaucelles, boulevard Leroy),

Hérouville Saint-Clair (Le Bois - Grde Delle - Grd Parc - Hte Folie), Ifs (Bourg),
Le 17 janvier : Biéville-Beuville, Carpiquet, Caen (CHU, Folie-Couvrechef, Chemin-Vert) Giberville (centre), Saint-André/Orne, Mondeville (Charlotte Corday).
Le 20 janvier : Cuverville, Sannerville.
Le 24 janvier : Colombelles (centre), Démouville.
Le 27 janvier : Fleury-sur-Orne

A savoir

Un numéro vert pour tous les renseignements sur la collecte des déchets ménagers est à disposition des habitants de Caen la mer :
Du lundi au vendredi, de 9h à 12h15 et de 13h30 à 18h.

N° Vert 0 800 00 14 29

(appel gratuit depuis un poste fixe)

LES HABITANTS DE L'AGGLOMÉRATION S'EXPRIMENT

LIGNES 1 ET 2 DU FUTUR TRAM FER - Dans 5 ans, l'agglomération Caen la mer sera dotée de deux lignes en tramway fer (22 km Est-Ouest/Nord-Sud). Une concertation publique, organisée au printemps dernier, a mobilisé plus d'un millier de participants. Bilan des échanges.



les correspondances avec les bus et la gare SNCF », note Eric Vève. « Les quartiers desservis par la ligne 1 de l'actuel TVR se sont focalisés fortement sur l'amélioration du service. Les habitants des quartiers limitrophes de la future ligne 2 souhaitent avoir des explications sur la façon dont le tramway passerait dans leurs rues. ». Viacités confirme que la concertation volontaire se poursuivra tout au long du projet. Chacun peut ainsi, dès maintenant, s'exprimer ou poser des questions sur le projet tram via les réseaux sociaux ou le site dédié au sujet (*lire encadré ci-dessous*). Un site sur lequel est disponible le bilan détaillé de la concertation.

⁽¹⁾ Aujourd'hui, plus de 40 000 voyages/jour sont comptabilisés sur la ligne du TVR. Ce chiffre devrait passer à 60 000 en 2018. 88 000 voyages/jour sont attendus sur les deux lignes du tram fer.



Réunion de concertation à la Pierre Heuzé à Caen au printemps 2013.

Demain une nouvelle mobilité s'offre à vous

Pensez-vous mettre en place des parkings-relais payants surveillés avec distribution de tickets à tarifs préférentiels ? Le futur tramway sera-t-il lui aussi arrêté chaque été pour maintenance ? Le projet tram va-t-il permettre de créer des emplois ?... Voici quelques-unes des centaines de questions posées aux techniciens et élus lors de la concertation organisée au printemps dernier par Viacités. Seize réunions publiques complétées par sept débats avec les acteurs socio-économiques. Au total, plus d'un millier de participants et 50 heures d'informations et de discussions.

« Cette concertation avait pour objectif de présenter les enjeux et les objectifs du projet de lignes 1 et 2 en tramway fer », explique Eric Vève, Président de Viacités. « Les avis, observations et suggestions exprimés lors de ces réunions vont nous permettre d'enrichir la démarche et les études d'avant-projet

qui seront menées en 2014. » Un projet affiné sera ensuite présenté à la population et fera l'objet d'un nouveau temps d'échanges, lors notamment de l'enquête publique, programmée en 2015.

Fort rejet de l'actuel TVR

Le bilan de cette première vague de concertation fait ressortir notamment le fort rejet du tramway sur pneus actuel. Les nombreuses pannes à répétition et la vision d'un prochain tramway fer performant (22 km, 2 lignes Est-Ouest/Nord-Sud) (1) semblent avoir convaincu une grande majorité de la population, dont les usagers actuels des transports en commun de l'agglomération caennaise. En fonction du lieu de réunion, différentes préoccupations se sont exprimées. « Les habitants des communes en périphérie de Caen nous ont interrogés principalement sur les futures extensions et



TRAM-CAENLAMER.FR, UN SITE INTERNET DÉDIÉ AU FUTUR TRAMWAY FER

En 2018, l'agglomération sera dotée de deux lignes de tramway fer. Elles devraient accueillir alors plus de 88 000 voyages quotidiens ! Afin que ce projet puisse être partagé par tous, un site dédié est aujourd'hui en ligne : tram-caenlamer.fr. Projet et concertation aujourd'hui, travaux et circulation demain, inauguration en 2018, cet outil deviendra le site référent. Un onglet « exprimez-vous » permet à l'internaute de partager son point de vue et de faire part à Viacités, le Syndicat mixte des transports en commun de l'agglomération caennaise, de ses observations et interrogations.

VOLOTEA



VOLS DIRECTS AU DÉPART DE CAEN VERS

AJACCIO

À PARTIR DE

59,99€

Aller simple, taxes incluses

volotea.com



Tarif pour un aller simple, taxes incluses, sous réserve de disponibilité et de paiement avec une carte de Visa Débit. Pour plus d'informations connectez-vous sur volotea.com

LES BIBLIOTHÈQUES EN RÉSEAU

Depuis 2011, Caen la mer bâtit un réseau de lecture publique pour permettre aux bibliothèques communautaires et municipales d'améliorer, ensemble, le service apporté aux usagers.



La bibliothèque de Blainville-sur-Orne adhère au réseau de lecture publique de Caen la mer depuis 2012.



Les usagers des bibliothèques du réseau documentaire peuvent emprunter des ouvrages dans les autres bibliothèques avec une carte unique.

Le contexte

Les attentes des lecteurs évoluent. Face à la diversité des sources d'informations, notamment en ligne, leurs pratiques aussi. Les bibliothèques, lieux de rencontre et d'accès pour tous à la culture et à la connaissance, s'adaptent.

Dès 2003, les 3 bibliothèques communautaires de Caen la mer, sur Caen, Hérouville-Saint-Clair et Ifs (10 sites au total), ont commencé à travailler en réseau pour proposer un meilleur service aux usagers. Dans la même dynamique et en vue de l'ouverture de la future Bibliothèque Multimédia à Vocation Régionale (BMVR), Caen la mer a décidé, en février 2011, de se doter d'un cadre permettant d'élargir cette synergie aux bibliothèques municipales de l'agglomération. Des conventions d'adhésion au réseau de lecture publique, comme des adhésions autour d'objectifs thématiques (catalogue informatique, action culturelle...) permettent aux communes qui le souhaitent, de s'engager dans des actions concertées pour le développement de la lecture.

Le réseau aujourd'hui

Le réseau de lecture publique de Caen la mer réunit aujourd'hui les 3 bibliothèques gérées par Caen la mer ainsi que sept bibliothèques municipales : Blainville-sur-Orne, Colombelles, Epron, Fleury-sur-Orne, Giberville, Hermanville-sur-Mer et Mathieu.

Depuis 2011, des groupes de travail réunissent un grand nombre de bibliothèques sur le territoire de Caen la mer. En complémentarité avec la BDP (Bibliothèque Départementale de Prêt du Calvados), ils ont été constitués sur les thématiques des publics, de l'action culturelle, de la formation et de la politique documentaire. Ils proposent des actions concrètes : formations communes, création d'outils partagés (répertoires, annuaires, ...) qui permettent aux professionnels d'acquiescer un « esprit réseau » et une même culture. Pour le public, c'est la possibilité de disposer d'une offre de service de qualité.

Le gain pour les usagers des bibliothèques du réseau

Avec une seule recherche sur le catalogue informatique, les publics de toute l'agglomération peuvent savoir où se trouvent les documents dont ils ont besoin. Ils peuvent, s'ils sont usagers d'une bibliothèque du réseau, emprunter avec une seule et unique carte des ouvrages dans les autres bibliothèques. À terme, le réseau permettra la circulation des documents dans toutes les bibliothèques : pour les prêts et les retours, près de chez soi.



C'est dans le projet !

Créer un réseau de lecture publique à l'échelle communautaire est inscrit dans le projet d'agglomération de Caen la mer. Au titre de la priorité 4 « Culture et sports », l'objectif stratégique N° 10 (« la culture pensée à l'échelle de l'agglomération ») prévoit d'améliorer l'offre et l'accès à la culture pour l'ensemble des habitants : réaliser la Bibliothèque Multimédia à Vocation Régionale (BMVR) et créer ce réseau des bibliothèques à travers les 35 communes de Caen la mer (www.caenlamer.fr).

VERSION / MICHEL MARIE - MAIRE

LES BERGES DE L'ODON

« J'ai grandi les pieds dans l'Odon. J'ai passé des heures à regarder l'eau défilier. Elle coule toujours au fond de mon jardin, propriété familiale depuis 1850. Il y avait autrefois le moulin Roublin, qui appartenait à l'Abbaye du Mont-Saint-Michel, dont il reste quelques vestiges. Au XIX^e siècle, d'autres moulins fonctionnaient sur le Petit Odon ou le Grand Odon, ce qui donnait parfois lieu à des rivalités entre propriétaires lorsqu'il s'agissait de régler le débit d'eau sur l'un ou l'autre cours d'eau. En cas de crue, pour protéger la ville de Caen, en aval, il fallait lever les vannes du barrage des Egrilleux pour inonder les champs. J'ai toujours la clé de manœuvre, mais le barrage n'existe plus.

Les bords de l'Odon étaient un lieu de rendez-vous : on s'y retrouvait pour écouter *Salut les Copains* et apprendre à nager. Aujourd'hui, la commune a aménagé les berges, avec des parcours pédestres, des bancs et des appareils de fitness, accessibles depuis le parc de l'hôtel de ville. On y croise des joggeurs,



de futurs mariés pour la photo souvenir et des familles en balade, des pêcheurs de l'Hameçon versennais et des kayakistes du Club de plein air. On y voit aussi, à condition d'être discret, des écuireils, des piverts et des libellules.»

MILLE VISAGES POUR UN « PUZZLE »

Une quarantaine d'acteurs amateurs (retenus après un casting de 430 personnes !), autant de techniciens et plus de 600 figurants, âgés de 2 à 90 ans, pour la scène finale. L'aventure du film « Puzzle », joué et tourné par les Blainvillais, a mobilisé près d'un millier de per-

sonnes en 2013. À l'origine du projet, l'Office municipal d'action culturelle souhaitait « fédérer les habitants, créer du lien social », explique son directeur, Stéphane Deslandes. Objectifs atteints. Le projet a suscité l'adhésion des Blainvillais, dès le départ, et durant



les 14 jours de montage. Les 9 avant-premières (avec le tapis rouge déroulé sur les trois marches de la salle Paul-Eluard et la limousine de circonstance) ont réuni 1 800 spectateurs. Tous les participants ont reçu un DVD comprenant le film, le making-off et les photos du tournage. Et l'aventure continue puisque le film a trouvé un distributeur.

À SUIVRE SUR
sortirblainvillesurorne.fr

Pépinière de créateurs



« L'atelier des créateurs », nouvelle pépinière dédiée à l'artisanat, a ouvert le 29 novembre 2013 au 9, rue Mélingue à Caen. La Ville a réaménagé l'ancienne salle des ventes pour permettre à une quinzaine d'artisans-créateurs de s'y installer. Créateurs de mode, d'accessoires, de mobilier ou de décoration se partagent cinq ateliers-boutiques et une galerie d'expositions, animée par l'association Quai des Créateurs. Ouverture au public du mardi au samedi, de 12h à 19h.

Mondeville
Médiathèque en construction

Rue Calmette, un nouveau bâtiment sera livré fin 2014 : le Quai des Mondes. Sur 1 200 m², il abritera le pôle social (Point Info jeunesse, cellule emploi, Mission locale...) et une nouvelle médiathèque. À partir de 2015, elle sera le bâtiment central de la politique de lecture publique. La bibliothèque du quartier Charlotte-Corday sera conservée. Les collections seront enrichies et de nouveaux supports et services seront proposés : Internet, DVD, livre numérique, espace d'exposition, salle d'animation de 80 places... De la cafétéria au local à poussettes, tout a été pensé pour un accueil chaleureux et familial. Des espaces communs au pôle social et à la médiathèque permettront de faire se rencontrer tous les publics. L'ouverture aura lieu au printemps 2015. D'ici là, les deux bibliothèques de Mondeville auront rejoint le réseau documentaire des bibliothèques de Caen la mer.

Louvigny
Une maison pour les malades d'Alzheimer

La maison de retraite du Coudrier a ouvert le 14 octobre 2013, rue Robert-Capa, à Louvigny. Cet établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes (EHPAD) de 96 places est doté d'une unité protégée (24 places) destinée à accueillir des personnes atteintes de maladies de type Alzheimer. Il est accessible aux personnes à faible revenu. La Maison du Coudrier est la seule maison de retraite en Basse-Normandie gérée par l'association ADEF Résidences (38 établissements en France), acteur reconnu dans la prise en charge de la dépendance.

ASPECTS DES MUSIQUES D'AUJOURD'HUI

LE CLASSIQUE FRANÇAIS À L'HONNEUR

MUSIQUE - Le festival Aspects des Musiques d'Aujourd'hui offrira, à Caen, du 25 au 30 mars 2014, un panorama des créations contemporaines classiques françaises. 13 jeunes compositeurs incontournables seront au rendez-vous. Soyez-en !

Depuis Berlioz ou Dufay, la musique classique a évolué. Le festival des Aspects des Musiques d'Aujourd'hui tient à faire partager cette richesse contemporaine. « Généralement nous proposons un regard sur les œuvres d'un seul compositeur. Mais pour 2014, nous avons pris un autre parti. Celui de présenter un panorama diversifié des compositeurs français. » Pour cette 30^e édition, Stéphane Béchy, le directeur du conservatoire met l'accent sur la jeune création. « Certaines compositions n'ont jamais été jouées », précise-t-il. Quelques incontournables

comme Marc-André Dalbavie y auront une place de choix, ainsi que de grandes figures tutélaires telles que Maurice Ohana et Henri Dutilleux.

Le concert du 29 mars 2014 est tout particulièrement conseillé à tous ceux qui souhaitent découvrir ce festival. « Ce sont de petites formes, avec une grande variété d'instruments ». Deux règles à respecter : être curieux et se laisser porter.

PRATIQUE

www.orchestredecaren.fr



REBELOTE POUR RIBAMBELLE

THÉÂTRE - Le théâtre du Champ Exquis de Blainville-sur-Orne réitère, du 18 au 22 mars prochain, son festival de théâtre pour enfants : Ribambelle. En 2014, celui-ci s'ouvre à l'international.



16^e édition. Le festival régional jeune public, Ribambelle, propose des spectacles adaptés aux enfants de 0 à 12 ans. Théâtre d'objets, de sons, de musiques ou de marionnettes, une multitude de formes y sont réunies. En 2014, l'événement regarde au-delà des frontières avec les Italiens de Tam teatromusica, tandis que la compagnie du Théâtre du Champ Exquis fera entendre la langue de Shakespeare sur l'une de ses créations. Improvisation au piano sur un film d'animation, danse, lecture en musique et films compléteront le programme avec la participation du conservatoire, du CCN CBN ⁽¹⁾ et du Café des images.

⁽¹⁾ Centre chorégraphique national de Caen Basse-Normandie

PRATIQUE

www.champexquis.com

Le « Roi du monde » sera présenté du 23 au 25 mars dans le cadre du festival Ribambelle.

Alimentation, santé et bien-être

En 2014, la bibliothèque de Caen et le centre d'animation de la Folie Couvrechef se mobilisent autour de l'alimentation, de la santé et du bien-être. Ce projet se traduira par :

- une exposition « les mots de la gourmandise », ouverte à tous du 23 septembre au 25 octobre 2014.
- un atelier d'écriture sur le thème du goût, le 18 octobre.
- un travail collectif autour de la cuisine, des us et coutumes, pour la réécriture de recettes.

Pour sa part la bibliothèque s'engage à acquérir des livres sur ce thème.

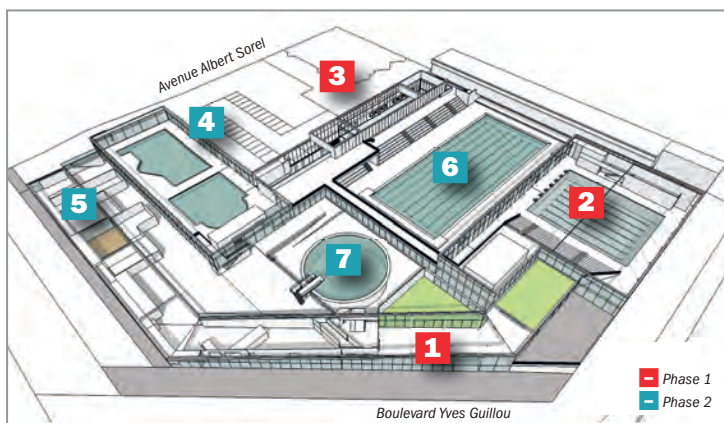
STADE NAUTIQUE : NAGE COUVERTE AU PRINTEMPS

TRAVAUX - Le chantier de la reconstruction du stade nautique progresse.
Le premier bassin couvert sera livré au printemps 2014.

Il prend forme ! Entre la Prairie et le lycée Malherbe, les nouveaux bâtiments du stade nautique apparaissent. Sur le boulevard Yves Guillou, face au parking de l'hippodrome, la future entrée se dessine. A ses côtés, le nouveau bassin intérieur de 25 mètres est maintenant définitivement couvert. Les parois vitrées sont en cours de pose. L'aménagement intérieur, comme les vestiaires, va pouvoir commencer. A l'arrière (côté Centre des congrès), le nouveau bâtiment technique est doté de son enveloppe et se prépare à ses réglages (chauffage et traitements de l'eau notamment). La fin de cette tranche de travaux (zones 1, 2 et 3 sur le plan), au printemps 2014, marque l'achèvement de la première phase du chantier. Les travaux de la phase 2 pourront débuter par la suite, une fois le bassin couvert ouvert au public. Les vestiaires actuels (et d'origine) seront alors détruits, tandis que la grande halle (fermée depuis 2008) sera, elle aussi, vouée à la démolition, avant d'engager sa totale restructuration.



Le nouveau bassin couvert intérieur côtoie le bassin extérieur.



Phase 1

- 1 Entrée
- 2 Nouveau bassin couvert
- 3 Nouveau bâtiment technique et administratif

Phase 2

- 4 Construction de 3 bassins éducatifs (dans l'ancienne halle couverte)
- 5 Solarium
- 6 Bassin extérieur
- 7 Fosse à plongeon

© J. Guenilly



Pendant le chantier, la nage extérieure se poursuit.



Le nouveau bassin couvert et les gradins.

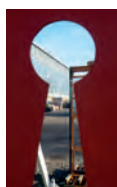


Le nouveau bâtiment technique et administratif.



La future entrée face à la Prairie.

LE CHANTIER OUVERT À LA VISITE



Dans le cadre du mois de l'architecture, le chantier de la reconstruction du stade nautique sera ouvert à la visite du public le samedi 1^{er} mars 2014 : de 10h à 12h et de 14h à 16h. Attention, le nombre de places à ces visites est limité. Sur inscription uniquement : 02 31 28 40 22 ou s.helaine@agglo-caen.fr

BMVR : SUR DE BONNES FONDATIONS

CHANTIER - La construction de la future Bibliothèque multimédia à Vocation Régionale (BMVR) a commencé sur la presqu'île portuaire de Caen.

Face au bassin Saint-Pierre de Caen, les grues ont débuté leurs imposants ballets. Lancé le 6 juillet dernier (*Sillage* N°40 / septembre 2013), le chantier est bel et bien en action. 300 pieux ont d'ores et déjà été ancrés dans le sol. Ce sont eux qui vont maintenant pouvoir porter le futur bâtiment. La dalle va pouvoir être posée. Progressivement, la Bibliothèque Multimédia à Vocation Régionale (BMVR) va émerger et devenir visible.

« Nous sommes dans le planning. Toutes les entreprises ont été retenues, la plupart sont régionales. Elles sont toutes conscientes du niveau technique exigé pour la construction de cet équipement de service public », souligne Alain Lepareur, vice-président de Caen la mer, délégué à la culture et aux sports, en charge du projet. Cet été, le montage de la superstructure pourra commencer (les façades devraient être posées en février 2015).

La livraison de cet important équipement culturel d'agglomération est attendue en février 2016 pour une ouverture au public à l'automne de cette même année. A quelques mètres de là, un autre chantier a lui aussi débuté, celui du futur Palais de justice. Les premiers équipements du nouveau quartier de la presqu'île portuaire sortent de terre.



Le chantier de la BMVR (Bibliothèque Multimédia à Vocation Régionale) a débuté. Son ouverture est attendue pour l'automne 2016.

LES ÉQUIPEMENTS CULTURELS – ADRESSES ET CONTACTS

Retrouvez tous nos équipements sur : www.caenlamer.fr

Conservatoire à Rayonnement Régional, musique, danse, théâtre
1 rue du Carel, BP 26182, 14061 Caen cedex 4 – Tél. : 02 31 30 46 70
Courriel : conservatoire@agglo-caen.fr

Orchestre de Caen
1 rue du Carel, BP 26182
14061 Caen cedex 4
Tél. : 02 31 30 46 70
Billetterie : 02 31 30 46 86
Courriel : billetterie-orchestre@agglo-caen.fr

École Supérieure d'Arts et Médias
17, cours Caffarelli
Tél. : 02 14 37 25 00

Théâtre du Champ Exquis
B.P. 20 Blainville-sur-Orne
Tél. : 02 31 44 08 31
Courriel : th_ce@yahoo.fr

Bibliothèque Centrale de Caen
Place Louis-Guillouard
14053 Caen cedex
Tél. : 02 31 30 47 00
Courriel : bibliotheque.caen@agglo-caen.fr

Bibliothèque du Chemin-Vert
Tél. : 02 14 37 29 87
6, rue Jean-Racine
Courriel : bibliotheque.cheminvert@agglo-caen.fr

Bibliothèque de la Folie-Couvrechef
Tél. : 02 14 37 29 84
4, rue des Boutiques
Courriel : bibliotheque.foliecouvrechef@agglo-caen.fr

Bibliothèque de La Guérinière
Tél. : 02 14 37 29 83
MJC 10, rue des Bouviers
Courriel : bibliotheque.gueriniere@agglo-caen.fr

Bibliothèque de la Maladrerie
Tél. : 02 14 37 29 85
60, rue Gar-Moulin
Courriel : bibliotheque.maladrerie@agglo-caen.fr

Bibliothèque de la Pierre-Heuzé
Tél. : 02 14 37 29 81
17, place Champlain
Courriel : bibliotheque.pierre-heuze@agglo-caen.fr

Bibliothèque de la Grâce-de-Dieu
Espace Malraux
Tél. : 02 14 37 29 82
Courriel : gracededieu@agglo-caen.fr

Bibliothèque de Venois
Tél. : 02 14 37 29 86
18, av. des Chevaliers
Courriel : bibliotheque.venois@agglo-caen.fr

Bibliobus
Place Louis-Guillouard
14053 Caen Cedex
Tél. : 02 31 30 47 00
Courriel : bibliotheque.caen@agglo-caen.fr

Bibliothèque d'Hérouville-Saint-Clair
5, square du Théâtre
14 200 Hérouville-St-Clair
Tél. : 02 14 37 28 60
Courriel : bibliherouville@agglo-caen.fr

Bibliothèque Victor-Hugo d'Ifs
Esplanade François-Mitterrand
BP 45 14123 Ifs
Tél. : 02 14 37 29 93
Courriel : bibli-ifs@agglo-caen.fr

Cinéma Lux
6, avenue Sainte-Thérèse
Tél. : 02 31 82 29 87
Courriel : cinemalux@cinemalux.org

Café des images
4, Square du théâtre
B.P. 60051
14202 Hérouville-Saint-Clair cedex
Tél. : 02 31 45 34 70
Courriel : cdi@cafedesimages.fr

Espace Jean-Vilar
Square de Niederwerrn
14 123 Ifs-Plaine
Tél. : 02 31 82 72 72
Courriel : contact@espace-jean-vilar.com

LES ÉQUIPEMENTS SPORTIFS – ADRESSES ET CONTACTS

Patinoire
8, rue Jean-de-la-Varende
14000 Caen
Tél. : 02 31 30 47 40
Serveur vocal : 02 14 37 29 70
Courriel : patinoire.caenlamer@agglo-caen.fr

Stade nautique
Avenue Albert-Sorel
14000 Caen
Tél. : 02 31 30 47 47
Courriel : piscine.stadenautique@agglo-caen.fr

Piscine Chemin-Vert
42, rue de Champagne
14000 Caen
Tél. : 02 31 73 08 79
Courriel : piscine.cheminvert@agglo-caen.fr

LAMIDO – Association musicale
Version
Tél. : 06 76 90 57 51
www.lamido.fr
Courriel : lamido.directeur@wanadoo.fr

Piscine Grâce-de-Dieu
60, avenue Père-Charles-de-Foucauld
14000 Caen
Tél. : 02 31 52 19 78
Courriel : piscine.gracededieu@agglo-caen.fr

Piscine Montmorency
16, rue des Bouvines
14200 Hérouville-Saint-Clair
Tél. : 02 31 95 69 00
Courriel : piscine.montmorency@agglo-caen.fr



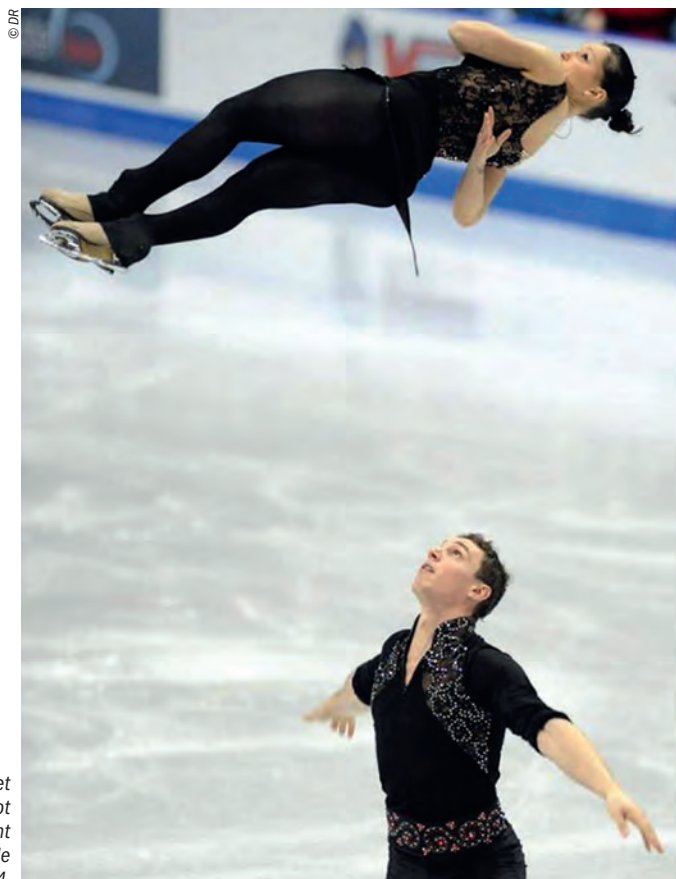
TWISTS AGAIN EN RUSSIE

SPORTS - Les patineurs Bruno Massot et Daria Popova, étoiles montantes du club caennais Aysel visent le Top 10 des meilleurs couples sur glace du monde aux J.O. d'hiver de 2014.

À quelques mois des Jeux olympiques d'hiver, à Sotchi, en Russie, le couple de patinage artistique Daria Popova et Bruno Massot, formé à l'Aysel, met les bouchées doubles pour être en condition. Ils passent quatre heures par jour sur la glace de la patinoire de Caen la mer. C'est le prix à payer pour réussir leur programme long (4 minutes et 40 secondes) dans lequel leur entraîneur, Jean-François Ballester, a placé des figures difficiles appelées twists. Il est confiant car ses protégés sont taillés pour réussir. Le caractère bien trempé et le physique affûté de la slave Daria Popova collent parfaitement aux 183 centimètres et aux bras musclés de son partenaire. Le couple est déjà devenu champion de France 2012 et vice-champion de France en 2013. « Avec Daria, nous avons le même rêve olympique. C'est ce qui favorise l'alchi-

mie dans le duo, explique Bruno Massot. Et nous ferons tout pour l'atteindre. » En ce moment, le tandem fait fondre la glace. En plus des heures de patinage, Daria et Bruno affinent leur préparation physique, soulèvent des haltères, s'étirent... « C'est simple, nous passons nos journées sur la glace », soupirent les patineurs. Sotchi n'est qu'une étape. Daria et Bruno regardent en direction de la Corée. En effet, pour le podium, le jeune couple mise plutôt sur 2018 et les J.O. de Pyeongchang, en Corée du sud.

Daria Popova et
Bruno Massot
préparent activement
les J.O. de
Sotchi de 2014.



LE GOLF DE CAEN ENTRE DANS L'AGGLOMÉRATION

SPORTS - Début 2014, le Syndicat qui donna naissance au Golf de Caen, en 1987, a été dissous. Depuis, l'équipement a été transféré à Caen la mer.

En 1985, les communes de Caen, Hérouville-Saint-Clair, Epron et Biéville-Beuville créaient un syndicat intercommunal pour réaliser un projet de parc de loisirs, sur un terrain limitrophe aux quatre communes.

Deux ans plus tard, le Golf de Caen, aménagé sur un espace de 92 hectares aux portes de Biéville-Beuville, ouvrait ses portes. Il propose un terrain de golf public, avec un parcours de 27 trous, particulièrement

apprécié des amateurs pour sa technicité et son relief, et également un practice et un club-house. Le syndicat, qui a confié la gestion du site au groupe Golf Blue Green par délégation de service public, a poursuivi ses investissements tout au long des années : 390 000 euros pour la sécurisation des accès au parcours et l'amélioration des conditions d'accueil, plus de 110 000 euros pour l'agrandissement et la modernisation du club house, par exemple.

En 2010, la réforme des collectivités territoriales a eu pour objectif de réduire le nombre de syndicats intercommunaux, notamment lorsque toutes leurs communes adhérentes sont membres d'un EPCI⁽¹⁾ à fiscalité propre. Depuis le 1^{er} janvier 2014, le syndicat du parc de loisirs de Caen-Hérouville-Biéville-Epron est donc dissous et le Golf de Caen intègre le parc des équipements de Caen la mer, au même titre que le stade nautique ou la patinoire par exemple. L'occasion, pour les habitants de la Communauté d'agglomération, de venir découvrir ou redécouvrir ce golf, qui propose des cours aux scolaires et des initiations gratuites au grand public plusieurs fois par an.

⁽¹⁾ EPCI : Établissement Public de Coopération Intercommunale

CONTACT :

Golf de Caen

Le Vallon - 14112 Biéville-Beuville

Tél. 02 31 94 72 09 - <http://www.golfdecaen.com/>





Le Caennais s'est plongé dans la jeunesse de Guillaume Le Conquérant pour en restituer l'histoire au cinéma.

CARNET

Fabien Dugeon, 31 ans, est né à Saint-Nazaire (Loire-Atlantique), d'un père ornaïs originaire de Vimoutiers. Il débute ses études supérieures aux Beaux-Arts de Poitiers, puis se redirige vers un cursus en Arts du Spectacle à l'Université de Caen. C'est là qu'un de ses professeurs, à la « Bill Murray », lui donne le goût et l'envie d'approfondir le 7^e art. Fabien Dugeon décide d'intégrer la Femis, l'école nationale supérieure de l'image et du son à Paris. Pendant ces quatre années de formation, l'étudiant conserve un pied à Caen. Il y co-fonde, en 2006, le collectif des Films du Cartel, qui réunit tous ceux motivés par la création audiovisuelle. Pour la 3^e édition en 2013, l'association a organisé le Kino Caen (festival de courts-métrages réalisés dans un espace de temps réduit) .

En savoir plus :
www.lesfilmsducartel.com.

Conquérant du grand écran

Le film Guillaume, la jeunesse du Conquérant sortira au printemps 2014 dans les salles de Normandie. Son réalisateur, Fabien Dugeon, 31 ans, en peaufine les derniers détails chez lui, à Caen.

Un écran en toile sur le mur, deux écrans d'ordinateur sur le bureau, derrière le canapé. Le salon de Fabien Dugeon fait office de salle de montage en ce moment. Toute la journée, parfois une partie de la nuit, le réalisateur achève les derniers réglages. Son premier long-métrage « Guillaume, la jeunesse du Conquérant », sera bientôt prêt. Annoncee en novembre, la sortie a été décalée au printemps 2014, le temps d'obtenir un visa d'exploitation. « Du coup, on profite de ce délai pour peaufiner le film, parfaire quelques détails », commente-t-il. Trois scènes supplémentaires vont être tournées en janvier, « grâce à notre nouveau partenariat avec le Crédit Agricole de Normandie », explique-t-il.

Le projet Guillaume a un peu plus de quatre ans déjà. « L'idée m'est venue lors de ma dernière année à la Femis (l'école nationale supérieure des métiers de l'image et du son, à Paris, ndlr). Je voulais faire un film autour des Vikings. J'ai toujours été fasciné par l'Histoire. Petit, je voulais être archéologue. » Au cours de ses études, des rencontres avec des professionnels du cinéma lui feront finalement préférer la caméra. Mais tout en gardant un œil vers le passé. Le Moyen-Âge en particulier.

Acteurs et staffs bénévoles

Attaché à Caen, où il co-fonde dès 2005 le collectif Les Films du Cartel, devenu depuis une association, Fabien Dugeon commence la rédaction d'un scénario sur Guillaume le Conquérant. « Je me suis plongé dans son histoire à travers les bouquins. Sa jeunesse m'a paru très intéressante. Comment un petit garçon devient duc de Normandie, un « bâtard » – comme on disait de lui – un Conquérant ? » Une première « vraie-fausse » bande-annonce est diffusée fin 2011.

Le tournage commence en novembre avec des scènes dans tout le Calvados, en particulier à Caen, Fleury-sur-Orne, Ouistreham... Les 300 acteurs et figurants, ainsi que le staff, offrent tous gracieusement de leur temps. Malgré cela, « on a dû faire une pause quelque temps, faute d'argent. Puis on a remonté la pente, avec l'aide de nos partenaires, notamment les collectivités, dont la Ville de Caen et Caen la mer ».

Avec un budget de 60 000 € au total, le film, produit par Jonathan Perrut, co-fondateur des Films du Cartel également, contera les aventures du jeune Guillaume durant près de 85 minutes. Rendez-vous dans toutes les salles normandes au printemps.

GUILLAUME, LA JEUNESSE DU CONQUÉRANT

Guillaume, la jeunesse du Conquérant est un long-métrage d'aventures historiques de 85 minutes. Il retrace les péripéties du jeune Guillaume échappant au courroux des barons normands, considérant « le bâtard » comme indigne du titre de duc. Son périple à travers la Normandie va lui faire découvrir ses origines vikings et fera naître en lui un esprit conquérant.